大公報
Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
督印人：費彝民
經中國人民郵政登記認為新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第二萬二千七百二十六號
今日出紙兩張半
零售港幣一毫
每月本港三元外埠七元
地址：香港灣仔軒尼詩道三四二號
電話總機：七二八二二一
廣告發行課電話：七二六九八〇
編輯部電話：七二二四四四
電報掛號：3778
廣州辦事處：惠吉西路二坊二號
香港有利印務有限公司承印

中國毛里塔尼亞聯合公報發表
國際形勢有利世界革命人民
帝國主義壽命不很長了　兩國堅決支持三洲人民反帝反殖鬥爭
毛里塔尼亞指出偉大的毛主席發動的文化革命有極大國際意義

【新華社北京十七日電】中國和毛里塔尼亞聯合新聞公報

應中華人民共和國國務院副總理兼外交部長陳毅的邀請，由比拉尼·馬馬杜·瓦尼外交兼計劃部長率領的毛里塔尼亞伊斯蘭共和國政府代表團於一九六七年二月十一日至十七日在中國進行了友好訪問。毛里塔尼亞政府代表團受到了中國政府和中國人民的熱烈歡迎和熱情接待。

毛里塔尼亞總統向毛主席表欽佩

中國人民的偉大領袖毛澤東主席接見了比拉尼·馬馬杜·瓦尼部長和代表團全體成員。周恩來總理同時接見了他們。毛澤東主席和周恩來總理同他們進行了親摯的和親切的談話。比拉尼·馬馬杜·瓦尼部長轉達了毛里塔尼亞總統莫克塔·烏爾德·達達赫、毛里塔尼亞黨和人民對毛澤東主席和中國人民的敬意、欽佩、問候和支持。毛澤東主席請毛里塔尼亞代表團團長轉達他和中國人民對毛里塔尼亞總統莫克達·烏爾德·達達赫和毛里塔尼亞人民的敬意和問候。

以陳毅副總理兼外交部長為首的中國方面同以比拉尼·馬馬杜·瓦尼部長為首的毛里塔尼亞方面進行了會談。雙方就當前國際形勢和發展中毛兩國友好合作關係等問題坦率地交換了意見。會談取得了圓滿的結果。

雙方一致認為，目前的國際形勢十分有利於全世界一切革命的人民。帝國主義者的壽命不會很長了。亞非人民和全世界人民必須更加緊密地團結起來，對帝國主義和新老殖民主義進行堅決的鬥爭。雙方表示堅決支持亞洲、非洲、拉丁美洲各國人民反對帝國主義和新老殖民主義、爭取和維護民族獨立、發展民族經濟的鬥爭。

中國重申援越抗美

中國方面指出，越南人民的抗美救國戰爭是全世界革命勢力和反革命勢力之間正在進行的大搏鬥的焦點。中國政府和中國人民將一如既往，堅定不移地支援越南人民的抗美救國鬥爭，直到把美國侵略者統統趕出越南。

毛里塔尼亞方面重申支持英勇的越南人民，譴責對越南人民的侵略和屠殺，並且堅信越南人民的可歌可泣的犧牲將贏得最後勝利。

雙方堅決支持巴勒斯坦人民為恢復他們的合法權利而進行的正義鬥爭，並堅決支持正在爭取獨立的各國人民的鬥爭。

雙方強烈譴責南非和南羅得西亞殖民當局的種族歧視政策。同時譴責在世界任何其他地方存在着的種族歧視。

比拉尼·馬馬杜·瓦尼部長表示毛里塔尼亞政府堅決主張恢復中國在聯合國的合法權利，並堅決反對任何旨在製造「兩個中國」的陰謀活動。中國方面對毛里塔尼亞政府一貫採取的這一正義立場表示感謝。

陳毅副總理兼外交部長重申，中國政府堅決支持毛里塔尼亞政府所奉行的不結盟政策。對毛里塔尼亞採取自力更生發展民族經濟的方針，表示支持和讚賞，並衷心希望毛里塔尼亞通過實踐，創造出自己成功的建設經驗。

訪清真寺留下深刻印象

在毛里塔尼亞代表團訪問中國期間，雙方在平等互利、互相支援、互相諒解的基礎上，簽訂了符合兩國人民利益的貿易協定、經濟技術合作協定和文化合作協定。

毛里塔尼亞政府代表團在訪問中國期間，參觀了工廠、農村人民公社和學校，同正在進行無產階級文化大革命的中國工人、農民、紅衛兵和師生進行了友好接觸。代表團還訪問了清真寺，會見了中國的穆斯林兄弟。這些參觀訪問使代表團留下了十分良好的印象。

毛里塔尼亞代表團堅信，偉大的毛澤東主席在七億人口的中國發動這樣一場史無前例的無產階級文化大革命運動，具有極其深遠的國際意義。代表團衷心祝願中國取得更偉大的革命成就。

陳毅應邀將訪毛里塔尼亞

中國方面重申邀請莫克達·烏爾德·達達赫總統在他認為適當的時候前來中國進行正式訪問。

比拉尼·馬馬杜·瓦尼部長邀請陳毅副總理兼外交部長訪問毛里塔尼亞。陳毅副總理兼外交部長愉快地接受此項邀請。訪問的日期將在不久之後商定。

雙方滿意地指出，毛里塔尼亞政府代表團這次訪問中國，對增進兩國人民友誼作出了貢獻，並為發展兩國友好合作關係建立了一個良好的開端。

毛里塔尼亞外交兼計劃部長代表他和他的同事們對中國政府和人民在他們訪華期間自始至終所給予的極其親切、熱情和兄弟般的接待表示深切的和誠摯的感謝。

一九六七年二月十七日

北京歡呼福建輝煌勝利
革命派三結合威力強大
號召全國執行毛主席的「三結合」方針爭取新勝利
解放軍支持革命派有力證明是三結合的強大支柱

人民日報社論

【新華社北京十六日電】「人民日報」十七日社論，題目是「堅決捍衛『三結合』的正確方針」。全文如下：

海防前線福建，傳來了令人振奮的好消息。

福建省、福州市的無產階級革命力量，高舉毛澤東思想偉大紅旗，經過尖銳激烈的搏鬥，粉碎了資產階級反動路線的新反撲，捍衛了以毛主席為代表的無產階級革命路線，為無產階級文化大革命作出了新貢獻。

我們熱烈歡呼福建無產階級革命派這一輝煌的勝利！

在無產階級革命派實行大聯合，開展奪權鬥爭的關鍵時刻，福建省委和福州市委的一小撮走資本主義道路的當權派，伙同和社會上的牛鬼蛇神勾結起來，颳起反革命妖風，向無產階級司令部，向堅決支持革命左派的人民解放軍福州三軍部隊，向革命老根據地的革命羣衆，向真正的無產階級革命派和堅持毛主席的革命路線的領導幹部，發動了新的反撲。

這個反撲的特點是：拚命反對「三結合」，[illegible]合奪權的正確方針。他們混淆敵我，製造混亂，妄圖挽救自己滅亡的命運。

「凡是敵人反對的，我們就要擁護；凡是敵人擁護的，我們就要反對。」階級敵人拚命反對「三結合」，這正說明他們最害怕「三結合」。正說明「三結合」好得很，威力大得很！正說明我們應當堅定不移地執行「三結合」的方針！

值得指出的是，有些人由於頭腦裏無政府主義思想作怪，他們不是「公」字當頭，而是「私」字當頭；他們不是高舉毛澤東思想偉大紅旗，而是熱中於小團體主義；他們不是謙虛謹慎，戒驕戒躁，而是被過去的成績沖昏頭腦，驕傲自滿；他們不分青紅皂白，想籠統地打倒一切權威，排斥一切領導幹部，反對一切專政。其結果，正中了無產階級的敵人的奸計，跟着無產階級的敵人反對「三結合」，成了無產階級革命派奪權鬥爭的絆腳石。這些人如果不立即改正錯誤，那就可能從非對抗性矛盾轉化為對抗性矛盾。這是很危險的。全國各地真正的無產階級革命派，都要從福建的鬥爭中吸取經驗教訓，更加堅定地捍衛和執行閃耀着毛澤東思想偉大光輝的「三結合」奪權的正確方針！

人民解放軍福州三軍部隊廣大指戰員，在錯綜複雜的階級大搏鬥中，活學活用毛主席著作，堅決執行毛主席的英明指示，保持了清醒的頭腦，堅定地支持了革命左派。他們和廣大無產階級革命派一起，堅決打垮了無產階級的敵人的瘋狂反撲，教育和爭取了受蒙蔽的羣衆，加強了軍民團結。這再一次顯示了無產階級文化大革命英勇保衛者的巨大威力，有力地證明了人民解放軍是「三結合」的強大支柱。

我們正告那一小撮別有用心的人，你們把矛頭指向真正的無產階級革命派，指向革命的領導幹部，指向支持真正革命左派的偉大的中國人民解放軍，你們是絕沒有好下場的！

黨內一小撮走資本主義道路的當權派新的瘋狂反撲，表明他們滅亡的日子已經更加臨近了。全國各地的無產階級革命派，讓我們堅決執行和捍衛毛主席的「三結合」的正確方針，爭取無產階級革命派聯合奪權鬥爭的新的偉大勝利！

毛主席語錄

我們對於反動派和反動階級的反動行為，決不施仁政。我們僅僅施仁政於人民內部，而不施於人民外部的反動派和反動階級的反動行為。

——「論人民民主專政」

毛里塔尼亞外長昨率團離滬回國

【中國新聞社上海十七日電】由比拉尼·馬馬杜·瓦尼率領的毛里塔尼亞伊斯蘭共和國政府代表團，結束了在中國的友好訪問，今天下午乘飛機離開上海回國。上海臨時最高權力機構的負責人以及上海無產階級革命派組織的負責人，前往機場熱情歡送。

上海臨時最高權力機構負責人今天曾設午宴招待毛里塔尼亞客人。

響應毛主席「抓革命促生產」號召
解放軍大力支援工農
調大批人員下廠下鄉
用毛澤東思想武裝羣衆搞好思想革命化

【據新華社北京十七日電】人民解放軍廣大指戰員堅決響應毛主席「抓革命，促生產」的偉大號召，發揚人民解放軍既是一個戰鬥隊，又是一個工作隊，又是一個生產隊的光榮傳統，在支持無產階級革命派大聯合，奪走資本主義道路當權派的權的同時，抽出大批人員，到駐地工廠、農村，大[illegible]宣傳毛澤東思想，大力支援革命羣衆狠抓革命，猛促生產。

廣大指戰員首先向駐地的革命羣衆積極宣傳毛主席「抓革命，促生產」的偉大號召，宣傳當抓革命的闖將，促生產的模範，革命、生產兩不誤，兩副擔子一肩挑的思想。有的部隊還和革命羣衆共同學習毛主席著作，分析當前革命、生產的形勢。指戰員們說，千支援，萬支援，用毛澤東思想武裝革命羣衆，搞好思想革命化是最大的支援。某部三連駐地的革命農民在無產階級文化大革命中，把黨內一小撮走資本主義道路的當權派揪了出來。在春耕生產大忙季節即將到來的時刻，這些被揪出的壞傢伙鼓動社會上的牛鬼蛇神，到處颳陰風，妄圖破壞春耕生產，打擊革命派，破壞無產階級文化大革命。三連的指戰員發現以後，就和革命農民一起學習毛主席關於階級和階級鬥爭的論述，宣傳毛主席「抓革命，促生產」的方針，使革命羣衆進一步認清了階級敵人的醜惡面目，形成了狠抓革命，猛促生產的熱潮。革命羣衆說，我們是無產階級文化大革命的主力軍，一定要堅決響應毛主席的偉大號召，革命、生產兩副重擔一肩挑，打響今年春耕第一炮。

許多部隊還為駐地工廠、生產隊提供了大批的人力、物力支援。正在野營拉練的「南京路上好八連」，利用空隙時間，幫助駐地生產隊興修水利、積河泥，受到革命農民的好評。貴州省軍區後勤部，早在貴州省委和貴陽市委內一小撮走資本主義道路的當權派大颳經濟主義黑風的時期，就派出大批汽車和人員，幫助革

中國毛里塔尼亞簽訂三項協定

【據新華社北京十七日電】中華人民共和國政府和毛里塔尼亞伊斯蘭共和國政府貿易協定、經濟技術合作協定和文化合作協定十六日在北京簽字。周恩來總理參加了簽字儀式。

國務院副總理兼外交部長陳毅和毛里塔尼亞伊斯蘭共和國外交、計劃部長比拉尼·馬馬杜·瓦尼分別代表兩國政府在協定上簽字（新華社傳真照片）

中國貿易代表團離羅馬尼亞返國

【據新華社布加勒斯特十七日電】中國政府貿易代表團團長賈石等在結束了一九六七年度中羅換貨和付款協定的談判後，十七日乘飛機回國。

中國駐阿爾巴尼亞代辦招待卡博巴盧庫
祝賀他們圓滿訪華成功

【新華社地拉那十六日電】中國駐阿爾巴尼亞大使館臨時代辦王錦川十五日下午在這裏舉行招待會，熱情招待剛剛訪華歸來的阿爾巴尼亞黨和政府代表團團長同志，並衷心祝賀他們的訪問獲得圓滿成功。

阿爾巴尼亞勞動黨中央政治局委員、書記處書記希·卡博，勞動黨中央政治局委員、部長會議副主席兼國防部長貝·巴盧庫，勞動黨中央委員、阿爾巴尼亞人民軍政治部主任希·恰科以及阿爾巴尼亞軍事代表團全體成員出席了招待會。

招待會充滿了十分親切友好的氣氛，賓主發表了極其熱情友好的即席講話，並頻頻為中阿兩國人民的偉大領袖毛主席、恩·霍查同志的健康長壽乾杯。

坦桑和尼泊爾大使
讚毛主席偉大英明
丁西林周建人分在中非中尼友協招待會講話

【新華社北京十七日電】首都各界革命造反派代表一百多人，在中非友協今晚舉行的招待會上，同在北京的坦桑尼亞朋友一起，熱烈慶祝中國坦桑尼亞友好條約簽訂二周年。

陳毅副總理和有關方面負責人，出席了招待會。中非友協副會長丁西林，坦桑尼亞駐中國大使保羅·埃利埃爾·姆瓦盧科，在充滿友好氣氛的招待會上講話，共祝中國坦桑尼亞兩國人民的友誼不斷發展。

丁西林在講話裏說，中國坦桑尼亞友好條約簽訂兩年來兩國友好關係的發展，說明這個條約是符合兩國人民共同利益的，是有利於亞非團結，有利於反對帝國主義、反對新老殖民主義的共同事業的。

他讚揚了坦桑尼亞人民在尼雷爾總統領導下，在維護民族獨立，反對帝國主義，反對新老殖民主義，建設自己國家中取得的勝利。他指出，坦桑尼亞最近根據自力更生建設國家的政策所採取的一系列措施，給了帝國主義、新老殖民主義以有力的打擊。丁西林強調說，中國人民堅決支持坦桑尼亞人民的這種正義行動。他表示相信最後勝利一定屬於坦桑尼亞人民。

丁西林談到了我國無產階級文化大革命的偉大勝利。他說，這場文化大革命將使我國成為一個更加強大的，永不變色的社會主義國家，使我國人民更有力地支援亞非拉和全世界人民的革命事業。

保羅·埃利埃爾·姆瓦盧科大使在講話中熱情讚揚說，坦桑尼亞和中國兩國人民的友誼是建立在反對帝國主義、反對新老殖民主義的牢固基礎上的，是真正的友誼。

大使說，中國人民在英明領袖毛主席領導下，執行正確的政策，進行着無產階級文化大革命。

大使談到坦桑尼亞政府最近採取的自力更生的一系列措施時說，在取得政治上獨立以後，如果沒有經濟上的獨立，這種獨立是不完全的獨立。他強調說，在偉大領袖毛主席領導下的中國人民了解我們，是我們可靠的朋友。

【據新華社北京十七日電】中國尼泊爾友好協會今天下午舉行招待會，慶祝尼泊爾王國國家民主日。

中尼友好協會會長周建人和尼泊爾駐中國大使倫迪爾·蘇巴在招待會上講了話。

周建人在講話中指出，近年來，中國和尼泊爾兩國在經濟、文化和貿易等方面，進行了廣泛的密切合作，兩國人民的友誼有了進一步發展，這是兩國政府和人民共同努力的結果。他衷心祝願中尼兩國人民的友誼，在反對帝國主義和新老殖民主義的鬥爭中日益增進。

倫迪爾·蘇巴大使說，尼泊爾和中國兩國人民是好朋友。他表示相信兩國人民的友誼將不斷得到發展。大使讚揚了中國人民在偉大領袖毛主席的領導下所取得的巨大成就。他說，中國人民所取得的成就使我們感到高興。他祝毛澤東主席健康長壽。

出席招待會的有我國各有關方面負責人和首都革命造反派代表。

聯友企業公司
地址：永樂街188號三樓・電話：457922・454154・436361・439840

天津粟羊羹
分1/10、1/4、1/2、1磅　四種
各式軟糖、太妃糖

上海五香豆
粉甜、咸豆、無花果
棗泥軟糖、酥糖、楊梅乾

——商品一覽——

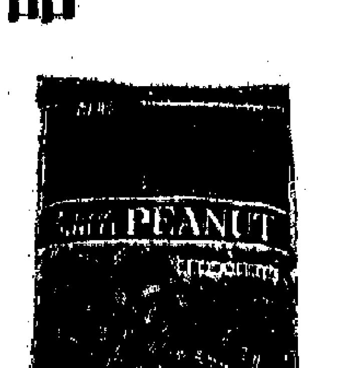
青島紅棗脯、化李子脯、櫻桃脯、啤梨脯

$1.80　$1.60

廣東
柑餅　檸檬　話梅
甘草黃皮　八珍　陳皮
　　　　　　　　　光　梅

$3.80

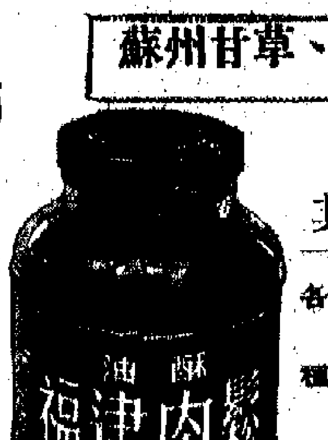
北京
蜜棗、杏脯、桃脯、海棠脯
李子脯、沙果脯、梨脯苹果
脯、什錦果脯



無核紅棗脯
分
青島　天津　上海　等口岸

天府花生
湖北貓頭、動物、金魚、菠蘿、菓汁棒糖
各種棉花糖、各種餅乾

蘇州甘草、奶油、玫瑰、椒鹽瓜子


$5.20

其他
各種牛肉罐頭製成品
各種罐頭
各種蜜餞

$2.50　$2.50

胡志明展望戰局 美帝必將被打敗

祝願今年「頻傳捷報賽花多」

他親赴民軍駐河內辦事處祝賀春節

【新華社河內十七日電】據此間報紙十七日報道，越南民主共和國主席胡志明二月八日下午曾經到越南南方民族解放陣線常駐越南北方代表團辦事處，向英雄的越南南方人民的代表祝賀春節。

胡志明主席對越南南方民族解放陣線常駐代表團團長阮文孝以及代表團的全體成員和工作人員說：「我們南方同胞和戰士們戰鬥得非常英勇，非常機智，靈活。他們必將戰勝美國侵略強盜。南方必將解放，我們的祖國必將統一，南北必將歡聚一堂。」

胡志明主席還勉勵越南南方人民和戰士要打得更好，取得更大的勝利。他說：「要努力使今年成為『頻傳捷報賽花多』的一年。」

阮文孝團長祝願胡志明主席健康長壽。

湄公民軍粉碎「掃蕩」 殲美偽二千七百名

邊和一個偽軍別動營倒戈投向民軍

【據新華社河內十七日電】據越南南方解放通訊社報道，越南南方南部中區解放武裝力量從今年年初以來，給予進犯湄公河三角洲推行「綏靖」陰謀的美國侵略軍以沉重打擊，挫敗了敵人的多次「掃蕩」，取得了輝煌的戰果。

據統計，在今年一月份，南部中區解放武裝力量共進行了一百一十三次戰鬥，打死打傷和俘虜敵人二千七百六十二名，其中包括美國侵略軍六百五十三名和幫兇軍一百多名，全殲偽軍兩個營，八個連和十個排。被消滅的美軍幾乎等於去年第四季度在南部中區被消滅的美軍的總數。

解放武裝力量還打落敵機八架，擊毀敵軍車十三輛，炸沉巨型挖泥船一艘，炸沉炸傷其他船隻十一艘，摧毀和迫使敵軍撤出二十五個據點和哨所，繳獲各種武器三百多件。

美偽當局出動兩個營的美國侵略軍和一個團偽軍到堤岸省的芹若兩縣進行「綏靖」活動，遭到了可恥的失敗。當地游擊隊猛烈反擊敵人，在二十天內消滅敵人近二百名，迫使美軍至今龜縮到防禦圈內不敢出來活動。接着解放武裝力量又分別在一月十五日和二十二日出擊，全殲偽軍第二十五師第四十九團的第二營和另外一個營。

由侵越美軍司令威斯特摩蘭直接指揮的，由四千多名美國海軍陸戰隊在檳椥省盛富縣進行的「掃蕩」，也被當地軍民粉碎。檳椥省軍民還主動出擊，在州興地區全殲敵軍一個整營和四個連，迫使敵人撤出大批據點和哨所。

【據新華社河內十七日電】據越南南方解放通訊社報道：越南南方廣義省解放武裝力量在一月十五日到二月二日期間，連續在第一號公路沿綫猛烈襲擊敵人，消滅敵人近千名，其中包括美國侵略軍五百多名和南朝鮮傀儡軍二百多名。

【據新華社河內十六日電】據越南南方解放通訊社報道：駐在越南南方邊和省新淵縣平濟地區的一個偽軍別動營的官兵，不願繼續充當美國侵略強盜屠殺自己同胞的工具，於一月三日脫離偽軍向人民投誠。

滇外投誠將軍受到妥善安置

流竄在雲南省境外的蔣軍殘部官兵，不斷地棄暗投明歸來，受到了當地人民政府、解放軍邊防部隊和群衆的歡迎，按照政策規定得到了妥善安置。攜帶武器歸來的投誠人員，人民政府還按規定給予了他們獎勵。

上：原雲南省境外蔣軍殘部小隊長扎約（左四）、分隊長岩香（左三）、士兵黃發鴻（左六）等棄暗投明歸來後，受到了熱情接待。圖為人民解放軍某地邊防部隊負責人（左五）和他們談話。

左上：岩香（左一）、扎約（左三）會見了一九五六年回國投誠的原雲南省境外蔣軍殘部滇西情報站軍事聯絡組組長馬壽明（左二）、馬鳳岩（左四）。按馬壽明和馬鳳岩現在分別在百貨公司和貿易公司工作。

左下：周有龍原是雲南省境外蔣軍殘部少尉行政官，一九六六年二月十四日棄暗投明回到祖國。圖為周有龍（右二）參觀雲南紡織廠。

下：岩香（左三）、扎約（左五）等，在邊境地區的一家機械廠參觀。（中新社圖片）

福建進入大聯合奪權新階段 工農生產出現無限大好形勢

閩革命派和解放軍代表千人隆重歡迎難僑

大會嚴厲警告印尼反動派反華決無好下場

【中國新聞社福州十七日電】福建省福州市各界革命造反派和中國人民解放軍代表一千多人，今天隆重集會，熱烈歡迎第三批回國的印尼受害僑胞到福建省參加社會主義建設。

大會主席台中央高懸着偉大領袖毛主席的畫像，兩邊掛着兩幅大標語：「毛主席是愛國華僑心中最紅最紅的紅太陽」，「社會主義祖國是愛國華僑最最有力的靠山」。會場四週還插滿了各革命造反組織火紅的戰旗。

大會在莊嚴的「東方紅」樂曲聲中開始。人們首先高聲朗讀了毛主席語錄。接着福建省革命領導幹部黃亞光代表省市革命造反派向英勇同印尼反動派進行鬥爭勝利歸來的僑胞們表示親切的慰問，熱烈歡迎他們來福建參加社會主義革命和社會主義建設。

黃亞光指出，目前印尼反動派還在繼續對愛國華僑進行殘酷迫害。我們要嚴正警告印尼反動派一小撮混蛋們，用毛澤東思想武裝起來的七億中國人民和廣大愛國僑胞是不好惹的。你們瘋狂反華、排華只能是搬起石頭砸自己的腳，決不會有好下場。

黃亞光說，當前福建省正處在無產階級文化大革命新高潮中。全省革命造反派在粉碎了資產階級反動路綫又一次新反撲後，已進入了無產階級革命派大聯合，大奪權的新階段。全省革命形勢好得很，全省人民正熱烈響應毛主席「抓革命，促生產」的偉大號召，工農業生產出現無限大好形勢。黃亞光希望難僑們和全省人民並肩奮鬥，把無產階級文化大革命進行到底，把偉大的社會主義祖國建設得更富強。

省市工人、農民、機關幹部、紅衛兵等革命造反派代表都先後講了話。他們代表司令部和歸僑革命造反派對難僑們表示親切的慰問，並強烈抗議印尼反動派殘酷迫害我國僑胞和印尼人民的滔天罪行。他們一致表示歡迎難僑參加革命造反派行列，聯合起來，大造印尼反動派的反，大造帝修和黨內一小撮走資本主義道路當權派的反，把偉大的祖國建設成紅彤彤、永不變色的江山。

外交部發言人發表聲明

北越斥美玩弄「暫停轟炸」 重申決不向美武力屈服

美帝如加強侵越 越南人民必給予應有回答

【新華社河內十六日電】越南民主共和國外交部發言人十五日發表了一項聲明，全文如下：

越南南方民族解放陣線在春節期間停止軍事進攻七天的命令和越南民主共和國外交部長一九六七年一月二十八日答記者問，得到各國政府和全世界熱愛和平人民的熱烈歡迎和支持。各國輿論要求美國必須響應民族解放陣線的停止軍事進攻令，必須永遠和無條件地停止對越南民主共和國的轟炸和其他一切戰爭行動。

在這種情況下，美帝國主義非常狼狽，但仍然十分頑固。表面上，它同意春節停火四天，但在實際上，卻千方百計地進行破壞：在這四天裏，美軍、偽軍和幫兇軍仍然在越南南方發動多次進攻和「掃蕩」，美國飛機仍然不斷侵犯北方。農曆二十九日下午和大年初四在北方擊落的四架美國飛機就是證明。

為了進一步欺騙和轉移輿論的視線，美國還玩弄在一段短時間裏「暫時延長停止轟炸」北方的欺騙手段，「來等待河內的響應」。很明顯，這是美國蠻橫地要求越南人民按照美國的條件接受談判的最後通牒。

但是，美國侵略者大錯特錯了！越南人民決不會在武力面前屈服。美帝國主義不要妄想用炸彈來嚇倒越南人民！

「暫時延長停止轟炸」的醜劇剛剛上演了兩天，美國總統約翰遜就宣佈「以應有的秩序繼續進行戰事」，這清楚地暴露了他加強侵略越南戰爭，在北方實現新的「升級」的陰謀。一九六七年二月十四日上午，美國飛機又野蠻地轟炸越南民主共和國領土上的許多地區。這是對全世界人民的極其嚴重的挑釁。許多政府，許多政治活動家和五大洲的愛好和平的人民，包括美國各階層人民，對美國恢復轟炸越南北方表示極大的憤慨。美國要加強侵略越南的戰爭，越南人民必將給它以應有的回答。

胡主席在給教皇保羅六世的覆電中重申：「為了保衛獨立與和平，越南人民堅決抵抗侵略，並且堅信正義一定勝利。」「美帝國主義必須停止侵略越南，永遠和無條件地停止對越南民主共和國的轟炸和一切戰爭行動，把美國軍隊和僕從軍隊全部撤出越南南方，承認越南南方民族解放陣線，讓越南人民自己解決自己的內部事務。只有這樣，在越南的真正和平才能恢復。」

美國侵略者正在陷於空前的孤立。它既然不肯服從真理，就必將遭到慘重的失敗。

威爾遜插手搞騙和 北越斥英是美幫兇

英國如此怎能充當日內瓦會議主席

【路透社倫敦十七日電】北越今天痛斥英國首相威爾遜插手越南問題。「人民報」說，威爾遜無恥的說越南的和平鑰匙在河內手內。

據越南通訊社轉播的消息，「人民報」質問英政府是否在行使其一九五四年日內瓦會議兩共同主席的責任。「事實上，英政府仍然在沿着危險的道路前進。」

「人民報」說：威爾遜只是作為約翰遜的和平談判的滑稽劇」的低薪廣告員，宣傳「和平」。「我們提醒威爾遜和他的助手，世界上沒有人能掩飾美國侵略者的罪惡和刻毒陰謀。」

該報又說，顯然威爾遜不顧放棄追隨美國和盲目替美國辯護的政策。英政府再一次證明它在越戰中是美國侵略者的忠實幫兇。

「人民報」說，威爾遜對於美國違反關於越南問題的日內瓦協定……

老撾解放區 大力修水利

繼柯西金之後 波蘭外長赴英斟盤

商談北約華沙條約同時減少駐軍和撤局

在紐約波斯頓舊金山 「毛主席語錄」受歡迎

美國各界爭相購閱

首批五千冊已售罄 書店續訂供應

美情報局魔手四伸 又有五團體受操縱

美國非洲文化學會等團體查明受黑錢 「勞聯產聯」也有中央情報局特務在內

蔣幫海軍頭子 將赴泰國活動

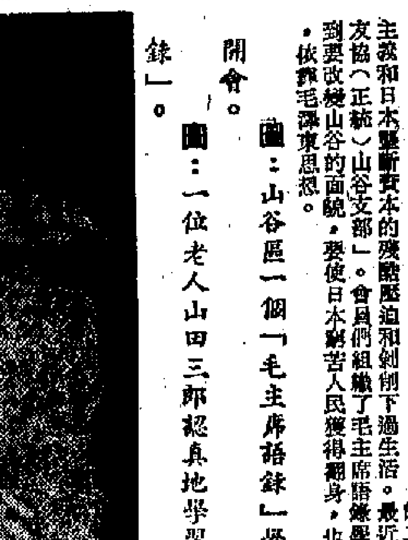
非通過迫害華僑法 泰國米價扶搖直上

外資大舉侵入馬來亞 新加坡劫匪猖獗

縱橫談

胡志明向南越民軍賀節

施君玉

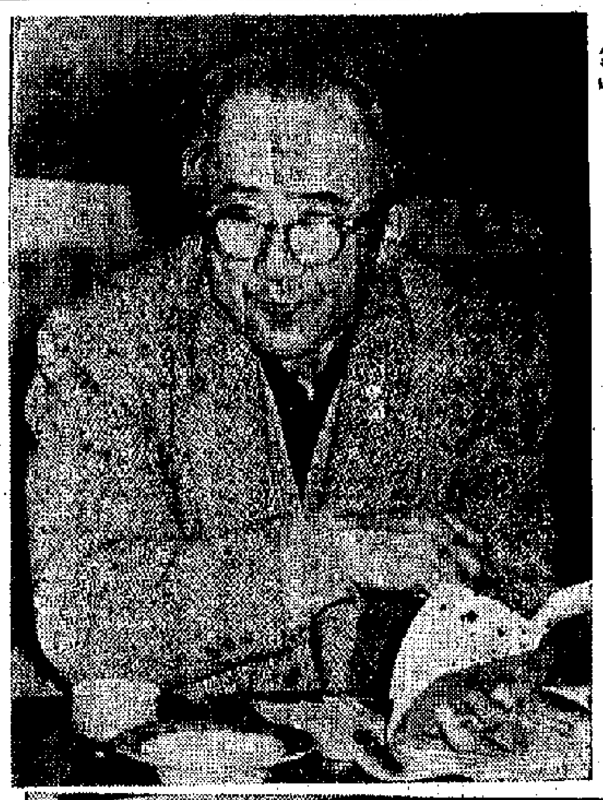


教育她站到革命派一邊來

青島造反委訂出八規

日勞苦大衆組學習會 認眞學習「毛主席語錄」

山谷地區是東京的貧民區之一，這裏的居民大部分是失業半失業的工人，他們在美帝國主義和日本壟斷資本的殘酷壓迫和剝削下過生活。最近這裏組成了「日中友協（正統）山谷支部」。會員們組織了毛主席語錄學習會。他們深深感到要改變山谷的面貌，要使日本勞苦人民獲得翻身，也須依靠人民的力量，依靠毛澤東思想。



圖：山谷區一個「毛主席語錄」學習小組正在開會。

圖：一位老人山田三郎認眞地學習「毛主席語錄」。

毛澤東思想光焰萬丈

——記用毛澤東思想教學的大阪日中友好學院

本報東京航訊

「毛澤東思想是當代馬克斯列寧主義的頂峯，是放之四海而皆準的普遍眞理。毛澤東思想不僅是引導中國革命走向徹底勝利的根本保證，也是世界革命人民戰勝帝國主義、現代修正主義和一切反動派的最強大、最銳利的武器。」

「毛澤東思想，不僅是中國革命和一切工作的最高指示，也是世界人民革命的燈塔。」

這是用毛澤東思想教學的大阪日中友好學院的師生，在四年多來學習毛主席光輝著作的切身體會。

學毛主席著作

大阪日中友好學院是在一九六二年成立的。當時，日本的反動政府進一步屈從美帝國主義，加緊反華，破壞日中友好運動。針對這種反動的逆流，學院規定的教學方針是：除了一般地介紹中國人民革命戰爭史和有關中國的政治、經濟、文化等概況以外，着重講解毛主席的著作「實踐論」、「矛盾論」、「新民主主義論」以及毛主席有關階級和階級鬥爭、統一戰線、羣衆路線等光輝著作。當年四月九日，學院在沒有校舍、沒有教室、沒有資金、沒有任何教學設備的情況下開學了。十幾名熱心於日中友好事業的教師和三十六名學員，不顧重重困難和來自敵人方面的監視和跟踪，為了發展日中友好事業而堅持辦學的。

大塚有章院長對中國記者敍述到他當時辦學的心情時說：「中國革命在最艱苦的戰爭年代，在革命根據地裏，排除萬難，培養了大批優秀的革命幹部。我們學習中國的經驗，就一定能夠培養出我們的骨幹力量。敵人反對我們，只能證明我們做的是完全正確的。」

大阪日中友好學院的負責人堅信：有了毛澤東思想，立愚公移山之志，就能戰勝一切困難，日中友好運動定會在毛澤東思想偉大紅旗的指引下走向完全的勝利。沒有教室，就借用日中友好協會大阪府聯合會的辦公室。當時，三十多名學員，擠在一間狹窄的小屋子裏，每個人的膝子上擱一塊紙板，當作記筆記的桌子……。

學院師生就是這樣在偉大的毛澤東思想鼓舞下開始了學習。

用毛澤東思想

一九六三年，大塚有章和兩宮禮三等訪華歸來，深感只向學員介紹中國的一般情況和講授毛主席著作是很不夠的。學院的教學方針應該是活學活用毛主席著作，特別應該強調學習羣衆路線，改造思想，教育上，重點放在階級和階級鬥爭上。於是，在一九六四年一月底在學院裏設立了高級班。高級班的教學方針是：用毛澤東思想武裝日中友好運動的積極分子，一批一批的培養日中友好運動的優秀骨幹。為此，明確規定毛主席的「在延安文藝座談會上的講話」、「改造我們的學習」、「青年運動的方向」、「實踐論」、「矛盾論」等光輝著作為學習重點，並且強調理論聯系實際和開展批評與自我批評，用毛澤東思想武裝學員，提高學員的階級覺悟。

高級班第一期開學時，學院面臨的最大困難是沒有校舍。學院的師生設法在奈良的一個山村裏找到一所長期沒有人住的一間破房子，經過自己的整修，做為學院高級班的臨時校舍。學員們每月學習一次，每次是從星期六下午到星期日下午共學二十二個小時。他們從大阪乘電車往返還需要三小時。雖然如此，無論是風裏雨裏，大家從來沒有缺席過學習。

在毛澤東思想教育下，高級班的學員們還制定了學生守則，「三大紀律，八項注意」。日中友好學院高級班第一期畢業生竹田幸子和小芝滿子告訴中國記者說：這個學生守則是大家學習毛主席親自為中國人民子弟兵制定的「三大紀律，八項注意」時受到很大教育，經過學生會集體討論後共同制定的。學院師生都把這個守則，看作是活學活用毛澤東思想的結果。

永遠跟着毛主席

「凡是敵人反對的，我們就要擁護；凡是敵人擁護的，我們就要反對。」毛主席的這一光輝思想，鼓舞着反修戰士，也鼓舞着大阪日中友好學院的師生。

一九六六年以來，日本的一小撮修正主義分子，瘋狂破壞日中友好運動，千方百計地阻撓日本青年接觸毛澤東思想，煞費苦心想要搞垮大阪日中友好學院。他們的這些卑劣行徑，激起了堅持革命、堅持日中友好的日本朋友的堅決回擊。

對偉大的毛澤東思想恨得要死的一小撮修正主義分子，什麼樣的勾當都幹得出來。他們指使一些人作個別的「說服工作」，使他們不去參加日中友好學院的學習；誣蔑大阪日中友好學院是「反黨學校」、「反動學院」；[illegible]「盲從分子」、「宗派主義」、「教條主義」；企圖離間學院師生的關係，妄想用這些辦法搞垮日中友好學院。但是，學院在日本人民的支援下，就在大阪修建了一所新校舍，在不到一個月的時間裏，高級班第五期學生照常進行學習。這再一次顯示了修正主義者的種種陰謀遭到了可恥的失敗。毛澤東思想是戰勝帝國主義、修正主義和一切反動派的最強大、最銳利的思想武器。

大阪日中友好學院的負責人根據毛主席教導的「我們的同志在困難的時候，要看到成績，要看到光明，要提高我們的勇氣」，更高地舉起毛澤東思想偉大紅旗，決心加強反修鬥爭，排除萬難，把學院辦得好上加好。

大阪日中友好學院選擇今年一月二十七日毛主席「支持日本人民反美愛國正義鬥爭的談話」發表三周年的日子，舉行了初級班第十三期開學典禮。參加這期學習的有工人、學生和家庭婦女、職員、公務員、汽車司機、護士、農民等。他們中間有很多人是衝破修正主義分子的重重障礙前來參加學習的。有的家庭婦女抱着嬰兒同老伴一道走進課堂。這些來自四面八方的學員，懷着一個共同的目標，就是要把毛澤東思想學到手，在發展日中友好事業中，把自己鍛鍊成為一個大有益於人民的人，鍛鍊成為一個用毛澤東思想武裝起來的反對帝、修、反的無比的革命戰士。

四年來，已有八百多人分別在大阪日中友好學院的初級班和高級班畢業了。他們當中的許多人，在畢業之後，為了增進日中友好，意氣風發地活躍在各條戰線上。這些畢業生每當談起大阪日中友好學院時，都情不自禁地表示「很想再入學一次」。他們說：「是毛澤東思想給我們指出了前進的方向，使我們懂得了怎樣作一個眞正的人。」

有的學員說：「學院引導我學習毛主席著作，使我獲得了眞理。」「毛主席是眞理的化身，是日本人民和世界人民的偉大的導師，偉大的領袖，偉大的統帥，偉大的舵手。」

大阪日中友好學院的師生學習了毛澤東思想，產生了對毛主席無限熱愛的眞摯感情。許多人每當唱起「大海航行靠舵手」的頌歌時，都抑制不住內心的激情，有些人是含着眼淚激動地歌頌偉大領袖毛主席的。

四年多來，大阪日中友好學院高舉毛澤東思想偉大紅旗，在日中友好運動中，勇敢地同日本修正主義分子展開了堅決的鬥爭，粉碎了敵人的破壞者、同修正主義分子的一次又一次的進攻。目前，大阪日中友好學院畢業生中的很多人參加了「毛澤東思想研究會」，學習「毛主席語錄」，並且在實踐中加以運用。很多學員表示，一定要按照林彪同志所號召的那樣：「讀毛主席的書，聽毛主席的話，照毛主席的指示辦事。」他們紛紛表示，美帝國主義、蘇聯現代修正主義及其形形色色的追隨者和一切反動派所組成的反華大合唱，只能表明他們在垂死掙扎中的內心恐懼。而在日本革命人民心目中，作為當代最高水平的馬克思列寧主義的毛澤東思想光芒萬丈，偉大領袖毛主席如同光焰無際的永不落的最紅最紅的紅太陽。【新華社東京十五日電】

青島造反委會緊急通告 訂出八規定節約鬧革命

各生產單位的革命造反組織，不准停產開會、遊行、報喜。所有單位一般不准動用機動交通運輸工具遊行、集會、報喜。今後各革命組織，一律不准購買家具、交通工具……

【新華社濟南十七日電】青島市革命造反委員會二月十一日發出第四號緊急通告，要求全市革命造反者以實際行動響應偉大領袖毛主席提出的「抓革命，促生產」和「要節約鬧革命」的偉大號召。緊急通告對山西省十六個革命造反組織聯合發出的節約鬧革命的緊急倡議表示堅決支持，並且根據青島市的具體情況作出了八條補充規定：

一、各生產單位的革命造反組織，不准停產開會、遊行、報喜。組織遊行時，要適當控制人數。商業、飲食、服務業，不准縮短對外營業時間。要堅守工作崗位，遵守勞動紀律。各革命組織中的工作人員，一般不要脫離生產，脫產人員過多的，必須立即壓縮。

二、當前交通運輸任務十分繁重，從即日起，所有單位一般不准動用機動交通運輸工具遊行、集會、報喜。今後不准把生產用車改為宣傳車。遊行不能及時歸還原單位。今後不經本委員會服務部批准，任何組織不准調用生產、運輸車輛。

三、各單位製造袖章、彩旗、隊旗，已經用了大量布匹，勢必造成很大浪費。為了節約用布，從即日起，各單位一律不准再製做新袖章、彩旗、隊旗。新成立的較大的革命造反組織正在實現大聯合，除旗外，可以用舊袖章改做胸章，或用紙卡片作身份證明。各組織的多餘和廢舊袖章，一律收回，由縣、區、系統等革命造反組織匯集後，交本委員會服務部。

四、各機關、企業、事業單位的革命造反組織，要嚴格掌握文娛經費的開支。今後不准挪用自有資金、專用資金和預算外資金。如有違反，財會人員不得報銷。

五、各革命造反組織編印和翻印的傳單、刊物，要講求質量，注意宣傳效果，控制份數，避免重複。能油印的不用鉛印，能用次紙的不用好紙，能用小紙的不用大紙。有的傳單、刊物可實行收費發行的辦法，盡量利用廢舊紙張。要作好廢紙回收工作。

六、今後各革命組織，一律不准購買家具、交通工具、擴音器、油印機、錄音機、打字機、收音機、照相機等。如確屬需要，屬市供給的革命造反組織，由本委員會服務部調劑解決；其他各級革命造反組織，分別由本單位內部調劑解決。各組織對現在掌握使用的一切物資，要加強保管，愛護節約使用，不准私自轉移和損壞。要提高警惕，防止壞人乘機貪污盜竊、破壞國家資財。如有發現，要依法懲處。

七、各組織和廣大革命羣衆，必須愛護國家資財，不得亂拆、亂砸、隨意破壞，不得損壞建築物。如有違反者，必須追查責任，根據情節輕重加以處理。

八、以上各條，由財政、銀行、政法部門的革命造反組織和廣大革命羣衆監督執行。

貴州駐軍誓師支持革命派奪權

毛主席親自締造的中國人民解放軍，堅決站在以毛主席為代表的無產階級革命路線一邊，最堅決、最熱情地支持無產階級革命派奪權，保衛無產階級文化大革命。這是貴州省軍區部隊舉行誓師大會，表示支持革命造反派的奪權鬥爭。（新華社傳眞照片）

通訊

中國援建的幾內亞水電站

新華社記者

全部工程由中國援建

山巒連綿的幾內亞中部豐遠高原，是有名的「西非水塔」。西非的幾條重要河流——尼日河、塞內加爾河和岡比亞河，都從這兒發源。這裏山巒高原，到處是懸崖絕壁、險灘急流，蘊藏着巨大的水力資源。

獨立後，幾內亞人民多麼渴望能夠把這些蘊藏豐富的「白煤」為國家造福啊！幾內亞政府的第一個條件是建一個水力發電站，解決首都科納克里港口四百多公里用電問題。但是金康地處高山深谷，全部是山路，再加上一年中六個月是雨季，運輸十分困難。殖民統治時代，法國殖民主義者斷言：在金康「無法修水電站」。幾內亞獨立後，好多帝國主義和修正主義國家派出專家去金康勘察，它們對這荒山僻野的不毛之地都「不感興趣」。

中國政府根據中幾兩國的經濟技術合作協定，堅決滿足幾內亞人民的殷切願望，承擔了下來。經過短期的勘察、設計，全部由中國援建的金康水電站的工程，就在一九六四年七月動工。經過中幾兩國員工艱苦奮戰，終於提前完工，為偉大的中幾戰鬥友誼又寫下了嶄新的光輝一頁。幾內亞方面讚揚說：「這樣高速度，從來未見過。」

羣衆高呼毛主席萬歲

一月二十八日晚，幾內亞總統塞古・杜爾主持了水電站的落成典禮。同時邀請參加典禮的還有以外交部副部長劉曉為首的中國政府代表團。

杜爾總統在落成典禮上的講話中熱情地頌揚中國人民的偉大領袖毛主席和偉大的毛澤東思想。他說：「毛澤東思想是我們時代的光輝思想」，「毛澤東主席忠於人民，他同帝國主義和殖民主義毫不妥協。」他還讚揚中幾兩國之間的友好合作關係。他說：「中幾合作從一開始直到今天始終是建立在經濟和政治上都是無私的眞正友誼的基礎上的。」「中華人民共和國向我們指出了眞正合作的道路。……我要以你們的名義表示感謝，不是感謝中國給予的東西，而更多的是感謝她向我們提供了合作行動的範例。」

杜爾總統剪綵後，電站周圍頓時燈光通亮，光芒四射。參加落成典禮的數萬幾內亞居民，發出震動山河的歡呼聲。「毛主席萬歲！」「中國共產黨萬歲！」「中幾兩國人民友好合作萬歲！」長久地在寧靜的羣山中迴盪。

遵循毛主席教導頑強戰鬥

金康水電站是中國對外提供成套援助的第一批項目，從勘探、設計到施工以及所有施工機具、器材供應等，都是中國負責的。在施工過程中，全體專家和技術人員事事處處遵循毛主席「為全中國人民和全世界人民服務」的教導，發揚了國際主義和不怕苦、不怕難的英勇頑強的革命精神。他們冒風雨，頂烈日，春節不放假，星期日不休息，不分晝夜地奮戰在各自的崗位上。在最緊張的施工戰鬥中，各個工種的專家、工人、行政幹部、醫生和護士同心協力，形成了一個服從工作需要，指到哪裏打到哪裏的光榮戰鬥集體。數十名專家和工人為了確保大壩基坑安全，曾不顧生命危險，跳入深水中用身體堵住上游圍堰的決口，堅持數小時之久，直到決口堵死。在全體中幾員工的奮戰下，既保證了施工的速度，也保證了工程的質量。從開工到建成，沒有發生過人身死亡和嚴重的工傷事故。

我們願與你們一起工作一輩子

中國專家和工人嚴格遵照我國援外八項原則，熱情地培訓幾內亞工人，無私地向他們傳授技術，為幾內亞培養了一支技術隊伍。現在，經過中國專家耐心培養，已經有四百七十多人分別學到二十七種工種的技術，達到熟練的水平。一位幾內亞推土機手說：「我跟蘇聯人學了三年還不會開，跟中國專家一個月就能工作。對這一點我永遠忘不了。」

中國專家和工人同幾內亞工人在一起勞動中建立了深厚的友誼。幾內亞工人經常對中國專家說：「你們是毛主席派來的專家，是眞朋友，親兄弟，我們信得過。我們願與你們一起工作一輩子。」他們舉起中國專家的手說：「你們的手是勞動的手，法國殖民者的手是奪取人民財富的手。」

那位專家生病，幾內亞工人就成羣結隊地登門探望。有一次，一位專家受傷，幾內亞工人把他背到兩公里外的醫務所搶救。有些專家在完成任務回國時，不少工人專程前去送行，熱淚盈眶，戀戀不捨。幾內亞工人對中國運去的一釘一木十分珍惜。一次有一輛手推車掉進湍急的河裏，三位幾內亞工人不顧個人安危，跳入河裏把它打撈出來。他們說：「這是中國人民送來的東西，我們一定要打撈，絕不能丟掉！」

模範工地和革命工地

幾內亞政府對水電站建設工程給予高度評價，把金康工地譽為「模範工地」和「革命工地」。杜爾總統在水電站落成典禮上讚揚中國專家和工人說：「中國專家和工人給了我們寶貴的幫助，這不是指的電站，而是指的中國專家和工人向我們提供了炸彈和自然災害摧毀不了的東西，這是永恆的東西，這是他們的榜樣給我們的啓示。他們在精神上鼓舞了我們，他們激發了幾內亞人民的勞動自覺性和責任感。這是最珍貴的禮物，比大米、糖和麵粉要好得多。」

杜爾總統還特別讚揚中國專家和工人的勞動態度和平等待人的作風，是「一個嶄新的和英勇的國家的活生生的榜樣」。他說：「沒有一個幾內亞人說過中國人損害了他的尊嚴。他們留在這裏兩年多了，沒有一個基層委員會、支部、省委員會，更不用說政治局和政府，曾經聽到過對中國人的任何怨言。在他們離開之前，我首先要以你們的名義，非常熱情地感謝他們，感謝他們作出的這種高貴的榜樣。」

杜爾總統夫人在金康工地參觀後說：「我們對於你們在短時期內取得的成績和所做的巨大貢獻表示感謝，向全體專家表示謝意。敵人攻擊中國，那是因為中國做了了不起的事。這個工程的建成，就是對敵人的最好回答。」

中幾友誼永放光芒

金康水電站的建成，是中幾兩國人民辛勤勞動的結晶，是兩國友好合作的新成果。它象徵着中幾兩國人民的友誼又放出新的燦爛光芒。正如一位幾內亞朋友說：科庫洛河水長流不息，金康水電站的發電也永遠不斷，中幾友誼將永放光芒。

必須充分重視革命幹部在奪權鬥爭中的作用

「首都紅衛兵」報社論

偉大的「一月革命」風暴正在席捲全國。如何對待革命幹部，特別是革命的領導幹部，如何發揮他們在奪權鬥爭中的作用，已經作為一個十分重要的亟需解決的問題被提到議事日程上。實行不實行與革命領導幹部的結合，重視不重視革命幹部在奪權鬥爭中的作用，是能否勝利地完成奪取政權、鞏固政權的關鍵，是區分到底按照毛主席的革命路線進行奪權，還是違背毛主席的革命路線進行「奪權」的重要標誌。

無數的事實教育了我們，許多地方的經驗和教訓告訴了我們：凡是實行了革命羣衆組織負責人、軍隊負責人和革命領導幹部的「三結合」的「三位一體」聯合奪權的地方，那裏的奪權就成功了。無產階級革命派眞正掌了權，建立了革命權威，並領導廣大革命羣衆去奪取新勝利，去建立無產階級革命的新秩序。相反，有些單位由於沒有實行「三結合」，特別是沒有實行和革命領導幹部的結合，雖然奪了權，領導權也沒有眞正掌握住，沒有建立起革命的權威，也就不能很好地「抓革命，促生產」，推動無產階級文化大革命向縱深發展。一切眞正的革命組織對這個問題必須予以高度注意，千萬不能等閒視之。

但是目前對這個問題，還有許多錯誤觀點和糊塗認識，必須予以糾正。

「他們是當權派！」對於當權派應該進行階級分析，應該分辨誰是無產階級當權派，誰是資產階級當權派；誰是擁護和執行無產階級革命路線，誰是擁護和執行資產階級反動路線。以為只要是當權派，就一概不相信，不分青紅皂白，反對一切，排斥一切，打倒一切，這是無政府主義，是盲動主義，是形「左」實右，是完全違背毛澤東思想的。它勢必拋棄一大批革命領導幹部，嚴重損害黨的寶貴財富，使自己失去大多數羣衆的擁護，陷於孤立的困境。這種無政府主義還勢必要發展到羣衆組織互相排斥，互相打倒，這是極其危險的傾向。

「他們都執行了資產階級反動路線。」這是以偏概全，根本沒有看到我們黨有許多領導幹部，是長期以來站在以毛主席為代表的無產階級革命路線方面，同黨內一小撮走資本主義道路當權派和資產階級反動路線進行過鬥爭。他們是在毛主席培養教導下，在多年鬥爭實踐中鍛鍊和考驗出來的好幹部。看不到這一點是一個絕大錯誤。即使對於那些曾經執行過資產階級反動路線犯有錯誤的領導幹部，也應該區別對待，要區別他們是自覺還是不自覺；要區別錯誤的程度，是大還是小，是長期一貫還是短期局部；要區別他們對錯誤的態度，是頑固堅持還是承認錯誤改正錯誤……

毛主席說：「政策是革命政黨一切實際行動的出發點，並且表現於行動的過程和歸宿。」當前的無產階級革命派大聯合大奪權，是一場極其尖銳極為複雜的階級鬥爭，奪權之後要牢固地掌握政權和鞏固政權也是極為艱巨繁重的任務。無產階級革命派必須堅定地站在毛主席的革命路線的立場上，不折不扣地按照毛澤東思想辦事，必須嚴格地區分敵我友，堅決貫徹毛主席制定的幹部政策，對黨內一小撮走資本主義道路的當權派和極少數堅持資產階級反動路線的頑固分子，只能堅決打倒；對那些犯有一般錯誤的幹部，就應該採取「懲前毖後，治病救人」和「團結—批評—團結」的方針；對站在毛主席革命路線一邊的革命幹部則必須堅決依靠，在奪權鬥爭中充分發揮他們的骨幹和領導作用。[illegible]

一切革命同志，必須學會用階級分析方法去分析一切、觀察一切，解決鬥爭中提出的許多新問題。一切革命同志，必須學會革命辯證法，克服形而上學，克服片面性、主觀性、表面性，使我們更加成熟起來。因為我們只有具備了無產階級革命性、科學性、組織性、紀律性，才能充分認識革命幹部在奪權鬥爭中的作用，才能不折不扣地執行毛主席的無產階級革命路線，才能把無產階級文化大革命進行到底。

一切革命同志行動起來！讓我們在偉大的毛澤東思想旗幟下，為勝利完成奪權鬥爭，為把無產階級文化大革命進行到底而不懈地奮鬥！

教育她站到革命派一邊來

山西省軍區司令部參謀　康偉忠

我愛人黨愛梅是太原紡織廠工人、共青團員。在文化大革命中，他們廠有「紅衛隊」和所謂「紅衛兵」兩個較大的組織，她是參加所謂「紅衛兵」的。由於我當時對這兩個組織的情況不很了解，所以我對她參加所謂「紅衛兵」的事沒有認眞過問。

在無產階級文化大革命進入革命派大聯合大奪權的新階段，我才弄清了太原紡織廠「紅衛隊」是眞正的革命造反派，那個所謂「紅衛兵」的組織，則是保守派。也就在這個時候，我們的偉大領袖毛主席發出了人民解放軍應該積極支持左派廣大羣衆的偉大號召。我們山西省軍區部隊堅決執行毛主席的偉大指示，毫不含糊地、全心全意地支持和援助無產階級革命造反派起來奪權。我們出動了部隊，深入太原紡織廠，支持和援助「紅衛隊」的奪權鬥爭。

在這種情況下，受走資本主義道路當權派操縱的所謂「紅衛兵」，對解放軍支持「紅衛隊」的行動表示不滿，我的愛人黨愛梅還受着蒙蔽。我想：這可是個嚴重問題，得趕快教育她站到無產階級革命派方面來。我對她說：「我們部隊支持你們廠『紅衛隊』，這是革命的行動。『紅衛隊』的革命大方向是正確的，你應該立即站到無產階級革命派一邊來，和那個所謂『紅衛兵』組織從思想上、行動上、組織上劃清界限。」但是由於她受資產階級反動路線的毒害較深，一時轉不過彎。我深深感到，必須耐心教育她覺悟過來。在這場無產階級革命派大聯合、大奪權的鬥爭中，我們每個解放軍指戰員，不但自己要堅決地站在毛主席革命路線的一邊，而且應該教育自己的家屬也站到無產階級革命派一邊來。如果我愛人能夠很快地站到無產階級革命派一邊，對促進他們廠所謂「紅衛兵」那個組織的分化瓦解，對無產階級革命派的奪權鬥爭，會起一些積極作用。我把這些想法同我們單位的黨組織作了匯報，得到了黨組織的積極支持。我們黨小組還認眞地作了研究，確定和我一起對她進行深入細緻的說服教育工作。

我把她從廠裏叫回來，我們黨小組在部隊同志的參加下，和她進行了座談。針對她的思想情況，首先，講了兩條路線鬥爭的情況，說明以毛主席為代表的無產階級革命路線，是擁護還是反對，是區別革命派與保皇派的界限。接着，說明太原紡織廠「紅衛隊」和那個所謂「紅衛兵」的鬥爭，正是兩條路線鬥爭的反映。「紅衛隊」是執行以毛主席為代表的無產階級革命路線的；而那個所謂「紅衛兵」，在走資本主義道路當權派的操縱下，停止生產，始終把矛頭指向「紅衛隊」；還勾結外單位的右派組織搗毀「紅衛隊」隊部，搶劫財物，整「紅衛隊」的黑材料。

經過擺事實，講道理，她開始有所醒悟。但是，對被廠內走資本主義道路當權派所操縱的那個所謂「紅衛兵」組織的少數頭目的反動面目，還沒有完全認清。我們繼續給她指出，那個所謂「紅衛兵」的組織對廠內走資本主義道路當權派……

嚴斥渣華配合帝修反在港反華
洋務摩托工人舉行集會
堅決支持海員正義鬥爭
擁護工聯嚴正聲明　警告渣華休想圖賴過關

【本報訊】香港洋務工會前晚舉行執監委員擴大會議，嚴厲聲討渣華郵船公司縱容包庇荷籍船長行兇和配合帝修反在港進行反華活動的罪行，堅決支持「士他馬力加」輪船員的反迫害鬥爭，堅決擁護工聯會發表的嚴正聲明。

會上，工人們聽取了「士他馬力加」號船員代表和海員工會代表報告事件的發生、海員兄弟活學活用毛澤東思想進行反迫害鬥爭的經過。工人們無不義憤填膺地譴責荷籍船長的法西斯暴行，指出這是航海史上罕見的槍殺事件，這是蓄意的，有預謀的，是國際上帝、修、反進行反華大合唱的一部份。工人們表示對此不能容忍。

與會者一致指出，荷籍船長如此斗膽行兇，事後逍遙法外，完全是由於渣華公司的縱容包庇。指出這槍殺事件是對中國人民尊嚴的挑釁，一致提出強烈抗議。工人們嚴厲警告渣華公司說：香港海員、香港工人、中國人民是不可侮的！你們不要把今天看錯是十七年以前。你們不要以為槍傷了人賠幾個臭銅錢就可以了事。你們不要以為召集警察顛倒黑白拖延狡賴就可以過關。你們不要以為瓦解海員鬥爭。告訴你們，中國人民的尊嚴是不能用幾個臭銅錢作交易的！用毛澤東思想武裝起來的中國工人不受騙，不受嚇！我們貧賤不能移，威武不能屈，是無所畏懼的！我們海員兄弟在鬥爭中表現的硬骨頭氣概，不是對你們一個有力的答覆嗎？冤有頭，債有主，血債一定要償還，兇手一定要嚴懲！工人們嚴重指出「士他馬力加」輪船員的反迫害鬥爭，是一場關係到中國人民尊嚴和香港中國海員生命安全和今後處境的重大問題，堅決不能讓港英當局插手。

工人們朗讀了偉大領袖毛主席的指示：「『搬起石頭打自己的腳』，這是中國人形容某些蠢人的行為的一句俗語。各國反動派也就是這樣的一批蠢人。他們對於革命人民所作的種種迫害，歸根結底，只能促進人民的更廣泛更劇烈的革命。」工人們說：「渣華公司聽着，你們必須立即追回船長，向船員公開道歉認錯，嚴辦兇手，永不錄用，必須立即停止一切無理推搪！」

帝國主義瞎了眼睛翻錯皇曆
今天的中國人民決不容欺侮
死硬到底只能搬石頭砸自己的腳

摩托車業職工總會於昨（十七）日晚上在該會所召開執監委員會擴大會議，嚴厲聲討「士他馬力加」輪荷籍船長槍傷我海員、公司縱容包庇兇手的惡行；堅決支持海員工人和兄弟維護中國人民尊嚴，保障全港海員生命安全的反迫害鬥爭，做海員兄弟的後盾。

他們憤怒地指出：荷籍船長隨意開槍射擊海員，視工人生命如草芥，這是令人不能容忍的。帝國主義及其走狗瞎了眼睛，翻錯了皇曆。中國人民任人宰割的時代已經一去不復返了。……

原告大律師陳詞指出
牛奶冰廠有責任賠償損失
駁辯方推卸責任貶低貨值
貨物已失去還要納倉租無此道理

【本報訊】國華銀行控告牛奶冰廠有限公司失去凍肉二百多噸要求賠償損失案，經過八天的聆訊，至昨天下午五時許，全部審訊完畢，主審法官宣佈押後宣判。

該案昨日由原告具納祺大律師總結陳詞，提出三項駁斥辯方推卸責任的理由。三項理由是：㈠有關豁免保障條例必須嚴格處理；㈡關於失物賠償價值問題；㈢原告代表大律師根據上述三項理由，提出各項證例駁斥辯方所提出的論點。具納祺在其總結陳詞中指出如法庭判辯方需負責賠償失貨的損失，應以原告要求提貨時的市價為準。倉租問題，原告實不應繳付倉租的，因該批凍肉早已失去，肉已不存，何來倉租呢。

昨天開庭後，由具納祺舉出上述三點，逐點引用證例解釋。……

辯方證供殊不足信
避重就輕礙難接受
所謂只須賠償三萬四千元全無理由
該案聆訊昨已告終結押後宣判

海員代表再促答覆
渣華態度依然死硬
船員們嚴斥保加文對公正輿論的誣衊

港府急報昨天公佈
遺囑查驗例修訂
被清盤的遺產優先償殮葬費

從港府年報看商場不景氣
欠稅被沒收的公地
超過出售數字兩倍
工業界遭遇重大困難
分期付款建廠難實現
新界屋宇欠差餉者多
反映了農村經濟困難
部分物業商先賺後蝕
身上實債不得不欠稅
二百家公司清盤或破產
被拍賣封舖者更是不少

（本報特稿）

港日毒品走私
東京又破一宗
貨款十五萬鎊十一人被捕

英郡主雅麗珊
昨由緬甸來港

紅磡掃蕩白牌車
個半小時拘十人

九龍宇花總廠疑案
審訊一月迄未終結
據說控方將邀「專家」作證

澳門居民來港旅遊
港英留難有新花樣
填寫船票空格外還要填黃白咭
大來德星及佛山等輪開澳誤時

診療車被指阻交通
警方召集車主會商要求離開區
黃大仙觀塘兩區有車四十四輛

僑源公司捐款千元
支持氹仔坊眾辦學

違例停車
兩人判罰

港府同意今後四年內
年付軍費八千萬元
英國「國防白皮書」如此透露

蝦籽
產區：中山、順德、番禺、上海
含多量蛋白質　富營養豐
用以製麵煮餸調味
開胃養顏
本行常備現貨供應　歡迎洽購
總經銷：廣隆行
地址：香港文咸東街135號
電話：437762、433502

中華中學招生

陳寶齡 鍼科醫寓
門診時間：下午三時至七時
地址：北角燕子道九號二樓
電話：七〇七一一二

金冠酒樓夜總會
發財春茗　豐儉隨意　歡迎預定
宴客在金冠
賓主皆讚好
菜式第一流
價錢又公道
九龍彌敦道六十八號　電話：六六二九一

港貨遭英美西德限制 廠商會認為極不公平

蔡章閣在宴英議員時提出指責 並促港府解決廠地扶植重工業

【本報訊】香港中華廠商聯合會會長蔡章閣昨晚在該會宴請英保守黨議員霍里及費烈查曲克時致詞：指責一些國家歧視香港工業產品，加以限制輸入。英國首先發起對香港棉織品限銷，接踵而來的是美國與西德限制港貨輸入。他並說：「各國對香港工業出品的限制，實在是很不公平的。」他對英國首開其端表示非常遺憾。

他在提到「英國參加歐洲共同市場，也許很快地成為事實」時說，屆時香港工業所遭受的打擊將會不堪想像。

他又說：「香港工業發展至現階段，在自然趨勢下，應由輕工業逐漸趨向重工業邁進，以期在發展輕工業努力中，同時準備作重工業的建立，以適應時代的要求。我們發展輕工業的精神，應當以發展重工業的精神，克服一切困難。香港輕工業的有所成就，有賴人力、交通、設備等有利條件，莫不具備；推重工業建立，土地是先決問題，新界與離島有適當的土地，足以供應重工業的展開。如果香港土地政策能夠適應現實，扶植香港重工業，則這土地的先決問題，可以迎刃而解。」

昨晚宴會在國賓酒樓舉行，主方到有名譽會長余達之、徐季良，會長蔡章閣，副會長林根成、彭錦棠及常務會董……等數十人。港府工商業管理處處長蘇爾夫婦及陸鼎堂夫婦、寶華夫婦、……等應邀參加。

學生書店廉價 今為最後一天

【本報訊】九龍學生書店春節大廉價將至今天。

學生書店在廉價期內，所有品種均八折至九折優待，並設有特價部，折扣從二折起。營業時間從上午十時半至晚上十時止。

該書店在九龍彌敦道五二〇號（窩打老道口），地點適中，交通方便。九龍各線巴士不少經過該店，一號、二號、九號和六號C等線巴士都在該店附近設有停車站。

洋服商會選出新員

九龍金飾商會新理監事產生

九龍及香港西區東區三區婦女會聯合團拜　圖為東區婦女會主席柯惠卿太太致詞（本報攝）

港島東西區及九龍區 三婦會昨晚聯歡

希望大家團結一致發展會務

【本報訊】香港東區、西區及九龍區三區婦女福利會同人，昨日中午十二時，在銅鑼灣道中華游樂會會所舉行新春團拜、聯歡聚餐，由東區婦女會作東道主。……

戲院同業商會 廿五春節聯歡

九龍首飾文員會昨團拜

梯間劫婦女 飛仔候判

另二飛亦涉嫌行劫

天津感冒片 已到港銷售

「輔助隊」法例修訂

隊員報酬採取新辦法

最高者每天九十七元最低九元

油蔴地坊會建學校

除演戲籌款外昨募得數萬元

深水埗坊會擬籌建中學

西區遊藝會今舉行

分批招待區內四千兒童

新界新聞

新界新聞

耕地荒置　失業嚴重 鄉民促當局解決水利

並放寬農貸以維持生產及生活

▲農林漁業管理處處長李國士及李福宏昨日訪問大埔、沙田及西貢北約三區鄉事委員會。鄉事委員在會上談及新界農業問題，希望當局注意改善。

大埔鄉會張枝繁提及農業不景，多年來仍未見復甦，可耕田地荒置日多，農民無力進行生產，而失業情況日見嚴重。望港府農林當局租用此種荒置農地，利用科學方法進行種植，這樣或可有助於解決農民的失業問題。

又有人提出為減免租地糾紛問題，希望漁農當局與民政署、註冊署、新界鄉議局研究草定一份租田格式合約，以便田主及租地者採用。因為批租農田，耕戶有不願於年租期滿交回田地，要收田人補回青苗費；或有將田地出租而無立據，因收田或增租而起糾紛等。

與會者還提及關於農業貸款問題，望當局放寬辦理。如有些合作社社員由於去年天災影響生產，現仍未清還貸款，但又無法獲得繼續貸款辦法。農民生活及生產均受影響。希望當局改善貸款辦法。

他們談到扶助農業生產，當局應協助解決水利灌溉、近海禾田要修築防波堤以防海水淹浸等。

荃灣青衣馬灣三區 應加強團結及合作

陳永發昨在聯合團拜上指出

新界婦會及總商會將分別團拜

▲荃灣、青衣、馬灣三區鄉事會，昨日聯合團拜，在荃灣新榮記酒家舉行……

南丫大平村 修建村公所

新界人口六十八萬

估計四年後增至百一十餘萬

▲據港府最近發表的「地方行政制度」工作小組委員會報告書，公佈一九六六年三月卅一日止，新界各地區人口數目及估計一九七一年人口數目，列表如下：

	一九六六年	一九七一年
荃灣	二二一、〇〇〇人	四九二、〇〇〇人
青山	二四、〇〇〇人	一一〇、〇〇〇人
沙田	二七、〇〇〇人	一一〇、〇〇〇人
大埔	三八、〇〇〇人	五〇、〇〇〇人
粉嶺上水	五〇、〇〇〇人	四九、〇〇〇人
元朗	五五、〇〇〇人	六二、〇〇〇人
將軍澳	九、〇〇〇人	六七、〇〇〇人
（以上為新界市鎮地區）		一四、〇〇〇人
新界其他地區	二六九、〇〇〇人	二八二、〇〇〇人

一九六六年三月卅一日止，新界各市鎮及其他（鄉村）地區總人口即為六十八萬四千人；估計至一九七一年，總人口增至一百十二萬六千人。

荃灣設長途電話

可與內地及英澳等地通話

青衣擬開電影場

新界荃灣馬灣及青衣三鄉會昨團拜　圖為與會者紛紛舉杯互相祝賀。（本報攝）

竊賊闖入「空城」 欵物任取任攜

並拿走門匙作第二次爆竊用

筲箕灣將建清水塘

建成後可容食水六百萬加侖

【本報訊】港府新聞處消息：港為筲箕灣區將於短期內興建一個可容六百萬加侖之清水塘。

該水塘約需兩年方能完成。其所在地點為筲箕灣與貝龍村一個被棄置的石礦場。

興建該水塘之工程將涉及搬移泥土及石頭五萬八千立方碼，與及重舖大塊混凝土及鋼筋混凝土一萬六千立方碼。

該水塘落成後，將儲存由銅鑼灣海旁水湖經過一條橫過海港之新水管輸來的淡水。該水塘將供應部份食水與北角、筲箕灣及柴灣等區。因該數區域對食水之需求，日見增加。

興建水塘的工程將於四月開始。

恒生銀行盈利

去年千八百萬

土瓜灣街市側 建小販臨時市場

西德樂器演奏團 今在大會堂演出

北角一新路 定名為油街

小童陳屍天台 被告判監四載

銀劇團創團作新劇

「瞭查的世界」三月公演

即日開始預售座券

泰再提高出口米價
大白米每噸比節前調升約一鎊

【曼谷十五日航訊】泰國貿易院米糧小組近又提高了泰米出口標準價，與春節前的舊價比較，大白米每噸提高一鎊左右，部分米碎米碎提高了十多先令。

新定的泰米出口標準價格如下：（單位：噸）一等百分百大白米六十三鎊十五先令，二等百分百大白米六十一鎊十九先令，頂上百分五白米六十鎊十八先令，普通百分五白米五十九鎊十七先令，百分之十白米五十八鎊十九先令，百分之十五白米五十七鎊三先令，百分之二十白米五十六鎊十九先令，特別百分之二十五白米五十三鎊十五先令。特別頂上白米碎五十五鎊十五先令，上等白米碎四十八鎊十三先令，特別一號白米碎四十八鎊一先令，普通白米碎四十六鎊十三先令，上等一號白米碎四十五鎊十七先令，特別一號白米碎三十九鎊七先令，普通一號白米碎三十八鎊六先令，特別二號白米碎三十六鎊十九先令。長粒糯米五十八鎊三先令，短粒糯米五十五鎊七先令，一號糯碎四十鎊十三先令，二號糯碎三十六鎊十八先令，一等百分百糙米五十五鎊十三先令，二等百分百糙米五十四鎊十二先令，百分五糙米五十二鎊八先令，百分之十糙米四十九鎊七先令，頂上糙米碎三十七鎊十二先令。

最近續有向香港訂購麵粉和轉口的白米。

印尼缺糧續向港購麵粉轉口米

【本報訊】印尼的糧食情況依然嚴重，最近續有向香港訂購麵粉和轉口的白米。

查去年六月至八月，印尼曾向此間扯購過萬噸的港製麵粉和進口麵粉。此後曾沉寂了一個時期，只是間中有些小額訂單而已。但春節前後印尼向港訂貨又回增，開春以來，最近訂成的麵粉已有數千噸，其中包括四、五月付船的港製麵粉，以及二、三月份抵港的日本麵粉。

據商人說，現時印尼「國營貿易公司」和印尼入口商，均有分別向香港扯購麵粉。其中有些日本麵粉，是由印尼入口商委託此間辦莊向代理商訂成的。九龍麵廠出品的「紅菊花」牌麵粉，現已接到五月份付船往印尼的訂單。

以往印尼是限制白米進口的。只有當地一些石油公司輸入的食米，才可獲得特許輸入。原因是為了節省外匯支出。但近月來因印尼全國的糧食供應情況都十分緊張，許多「地方政府」均准許商人輸入白米應急，甚至印尼「國營貿易公司」也動用外匯來向香港購買轉口白米，故上述限制條例無形中已失效了。據悉，最近由港輸往印尼的白米，多數是來自泰國的。

又據港府統計，去年首十個月港製及轉口麵粉輸印尼的數量，共達一萬三千九百二十一短噸，比前年同期劇增一萬二千二百八十五噸。轉口白米輸印尼的數量也由一萬六千零六十七噸增至一萬八千二百七十九噸，即增百分之十三。

【本報訊】昨日食米大盤買賣極之疏落，正盤成出不過一千七百包，成價無大變化。

昨日正式開盤的入口米商只得三家，提沽的食米共十宗，買家只對其中六宗有落手吸購，先後扯去大米和米碎一千七百包。食米大盤交投如此疏淡的原因，主要是買家購意弱，多寄望後市轉淡，故暫時袖手不前。

各種食米每擔成價：青雙桃白碎五十九元八毫，藍三球全糯碎五十七元三毫，青地圖舊米八十二元八毫，青三A新米七十二元五毫，紅飛鷹白米六十七元五毫，黃三角半新舊碎六十二元五毫。

英商寄到新訂單訂低價毛針織品
瑞典購女裝兩件套毛衫

【本報訊】近日港毛針織廠商繼續接獲英國方面訂單。現訂購的仍以下價貨為主，訂貨將分在四至六月份裝船。

據毛針織廠商消息，最近英國進口商人續有新單寄來訂購港製毛衫。據估計，春節前後來單訂入的男、女裝毛衫約數萬打，但以下價貨佔絕大部分。例如男裝毛衫每打接單價僅為二百四十先令（每打貨重量約達十五磅）。一些廠商承認，以此價接單，利潤實在是很微薄的。這批訂貨交貨期多定在四、五、六月份。因為目前一般接做英線的廠家，手上掌握的訂單不多，故現在接入的新單也不須趕工，而多可放緩生產。

春節前，廠商曾接入美國商人寄來的一批毛衫訂單。他們訂購的仍以女裝高價貨居多。因廠商彼此搶接生意，新單價比前略低，貨物交貨期定在五、六月份。

又，一些廠商繼續接入瑞典的訂單。該地訂購的以女裝兩件套裝貨較多，即一件羊毛外套配一條連衫裙的。因春節剛過，該地初步來單尚很零碎。

港製膠花銷路擴大
法商多買　西班牙亦訂購

【本報訊】港製塑膠花已打開了西班牙市場。每月去貨值十餘萬元。今年法商訂購港製塑膠花亦續趨增加。

據悉，過去西班牙是有塑膠花生產的，因此對港貨輸去設有限制。但從去年開始，西班牙商人已陸續向香港增訂塑膠花，運返該國作若干加工整理之後，再轉口輸往其他國家以獲利。港製塑膠花的款式比西班牙貨多得多，品質較佳，工資與製造花模等成本亦較低，這都是吸引到該國商人增加訂購港製塑膠花的一些主要原因。不過，西班牙當局現仍規定，該國商人只可購入香港塑膠花作加工轉口輸出之用，而不能留在該國市場上銷售。因為該國的外匯情況很差，對於非必需品進口一直都設有嚴格限制。

法國過去也有生產高質的塑膠花，但近年來法商訂購港製塑膠花，亦已逐步增加了。最初香港只有一家中型廠辦運塑膠花輸法，但現已增至共有數廠參加經營。據說，現在法國進口的塑膠花，約有八成是由香港供應的。法國商人出價訂購塑膠花，比美商高得多，原因是法商專門選訂一些新款的高質貨。港製塑膠花輸法，不受定量限制，亦不須持備香港塑內生產成本佔百分之五十的「來源證」。商人認為今年的去貨數值，仍會較比去年增加。

最新雙線國產馬達
用家興趣特別濃厚
各種馬達銷路仍然按月增加
商人紛參觀我出口商品陳列

【本報訊】國產馬達在港銷路，仍在按月增加，銷售面也繼續向廣泛展。新用戶不斷增加。最近此間用家對用鋁合金作外殼的一種雙線國產馬達，興趣更加濃厚，以致這種較為新的品種，出售數量增幅更大。

據機器商說，國產鋁合金外殼馬達的特點是，它比諸同一馬力鑄鐵外殼的馬達輕巧，而體積又比較小，故佔用地方小，在開動時其震動又不那麼大。因此，一些精密度較高的機器，用這種馬達推動，對機器的精密程度影響也就小了。又因這種國產馬達配用雙線的，故既適合一般工廠採用，又適合家庭式的小作坊選用。

國產馬達的絕緣層特佳，故每一部均有足夠的馬力，而且均造得很好。不但絕緣層應用上乘的原料製造，其他各部分零件，均用上乘原料製成，這便節省電力而又耐用，這是國產馬達的很大的特點。因此，本港廠家和商人，要購買馬達應用便先考慮國產貨。

據機器商說，目前此間廠家應用國產馬達者，除機器行廠家之外，另如製衣、棉織、毛織、小五金製造廠、傢俬鋼具廠等許多行業廠商，採用的已越來越多，連首飾製造業和冷氣公司等，也應用國產馬達。連日以來，有不少用家到尖沙咀「中國出口商品陳列館」去參觀國產馬達，以物色適合自己應用的品種。

美國橙低價兜售
短期來貨仍然多
美水果多到降價難清盤

【本報訊】美國新奇士橙訂價低跌，首期「密窩」橙訂盤亦開始兜售，現在落貨，貨物裝船期多定在本月底。連日美國水果多到，市價下降，且難清盤。

據洋果商消息，近日此間洋行又有美國新奇士橙訂盤向果商兜接生意，該行除報出「石榴窩」橙外，更有首期「密窩」橙新盤放出，而且新訂價較低，每盒C.I.F.香港為四元五毫美金。「石榴窩」橙每盒C.I.F.香港為五元六毫五仙美金，因訂價尚合劃算，港果商復補訂。近日訂貨的，貨物多定在本月底付船，下（三）月二、三號裝船的為數則不多。

春節過後，美國橙和蘋果陸續運到，據洋果商估計，由上週末至本週初止，由美國運來的橙超過四萬盒，蘋果亦逾一萬盒，跟着續有數萬盒鮮橙抵港。因為春節前來貨較多，而運些貨物到近日為止尚未清盤，故影響市價不斷下降，加上貨色好壞不一，大盤價也很參差，普通貨每盒分成三十五元、三十六元和三十七元左右，次貨僅成二十餘元。

同一消息來源說，由於美國橙和蘋果存底多，後續來貨亦不少，故短期大盤價續將會低順。

金市牛皮

【本報訊】由於買賣疏落，昨日K金一片牛皮市，美鈔價堅穩。K金頭盤以二六四．六二五開出，一度上至二六四．七五，是為全日最高價；但為時不久即告回順，上午收市落至二六四．五六二五；午後市情變化不大，直到尾盤仍企住二六四．五六二五，是為全日最低價。低息二毫。牌上交收二百兩，牌下交收二千五百兩。

外電報道外國英鎊價續降，倫敦證券英鎊縮至二．七九三五，紐約證券英鎊縮至二．七九四，美匯價堅，對K金市雖有刺激，惟買家不多，人心向淡，故K金市牛皮不揚。

美鈔開市五七三．五，收市仍為五七三．五。低息五毫七仙。英磅金日穩企五七四．七五。金幣則定住五七四。

> **股票交易寥落**
> **多種項目跌價**
> **買家有「打退堂鼓」趨勢**
>
> 【本報訊】昨日週末市，股票成交額得七十二萬元，而且有多種項目成價下跌，其中尤以英泥跌幅為大，只是前兩天內每份跌了一元四毫。在有成交的項目中，只是滙豐股小漲一元而已。
>
> 據行內人說，從最近兩天的市情看來，人們似有點「打退堂鼓」味道。他們即使不拋出，也暫且不吸，而採取觀望態度。正因如此，故市場買賣較閒。

新蒜頭首批到
星莊商人買去一噸半

【本報訊】國產蒜頭新貨已上市，售得高價。

汕頭火蒜新貨，昨天首次運到一噸半，全部被新加坡莊購去。由於目前本港市場上的火蒜現貨疏缺，該批貨的成交價格高：正牌每公噸三千零四十八元，副牌每公噸二千六百七十七元。

江門白蒜及火蒜新貨，前天各到一批。其中白蒜一噸，曾每司擔一百五十二元五毫，為本港商人所購去；火蒜一噸半，正牌每公噸三千零二十八元，副牌每公噸二千六百一十八元，購者亦是新加坡客。

據悉，國產新蒜頭，日內將陸續有貨運來應市。

乾果雜貨方面，昨天只有少量交易。一部分貨的大盤價如下：紅蒜牌川耳每擔八百七十元，南由蕭耳每擔五百八十元，江西白蓮子每擔五百六十元，福建二級新交貨每擔三百一十元，三級桂城糯餅每擔七十元。

又悉，價格在去年農曆年尾前兩天便以下降的日本菇，新春開市以後，其市情一直疲弱，價格續降。日本厚菇及並菇的價格，從本月十二日至昨天，每擔下跌了一百餘元。春節前售每擔三千一百元左右的厚菇，昨天沽每擔二千九百餘元；當時售每擔二千六百餘元的並菇，現售每擔二千五百元至二千五百五十元。

批銷商稱，最近日本菇市價下降的原因有二：一是其價格在去年漲得太高，而市場的扯購力卻不強，所以在農曆年底前兩天，其價格便開始軟落，而在農曆年節過後，一般人購買這種貨減少，一般批銷商更不能不將其售價降低。

另一個原因是，農曆年節前後，日本方面報來的菇價下降。一部分批發商說，日本新春菇最快也要到三月份才上市。在此之前，香港市場上日本菇的市情雖淡，其價格不致大跌，原因是目前來貨商手上的日本菇存貨非大量。

國際原糖再漲
港市食糖成交增多

【本報訊】國際原糖再起，倫敦現貨價重新升至每噸十七鎊。昨日香港糖市成交亦增多。日本幼砂實價已報起。

檳花糖昨日成交百餘噸。上午現銀交易成每擔廿四元八，下午已升至廿五元。太古S．G．B．及S．G．B．幼砂，批發商實出「柯打」貨不少，成價分每擔廿五元八和廿四元八。日本幼砂有一百噸定本月二十或廿一日運到，入口商昨日開盤沽清，成價比前升五毫，高色貨為每擔廿六元，低色貨則為廿五元。

國際糖市續向好，對港市人心多少都有點……

銀行進口押匯將會逐步回增

【本報訊】春節過去銀行復市以來，進口押匯業務依然顯得比較靜寂。業內人預料，要遲些時才會逐步轉旺。

據銀行人士說，在春節過後一週來，銀行的進口押匯生意仍較淡靜。經銀行開往歐洲、日本等地的信用證，雖然是陸陸續續有一些，但張數不多，而且沒有數額大宗的。比較使已有些提早辦來也為數不多。所以近來銀行的進口押匯生意，尚未活躍起來。業內人預測，要遲得一兩週後，這方面的業務才會逐步轉旺。

進口押匯方面，適方面辦購的各種工業原料、電器、建築器材和一些攝影器材等等，都是補貨性質，單額一般不大，每宗多在十萬元以下，超過十萬元一宗的很少。業內人士解釋，由於近來天氣仍屬寒冷，商人趕辦春夏季貨者為時尚早，即……

加滙買價調高

【本報訊】昨日加滙銀行買價調高，每百港元比前少兌〇．〇三一二五加元。

加拿大滙買價：由每百港元兌一八．六八七五加元改為一八．六五六二五加元；買價：電滙由一八．九六八七五加元改為一八．九三七五加元，滙單由一九．〇三一二五加元改為一九．〇加元。

混紡織品生產受到多種限制
廠商相信仍可克服困難

【本報訊】紡織廠商表示，本地紡織廠不能更廣泛地進行生產合成纖維與棉混紡織品，是受到了多方面的條件限制。

據指出，「特麗綸」這種合成纖維的專利製造權問題今年雖已不存在，但廠家要採用某一個供應公司的牌子還要付代價。香港沒有大規模的化學工廠，合成纖維必須輸入，但廠家卻不能像訂棉花那樣，能夠隨意選擇。

要建立一家新廠進行生產這種混紡織品，開始必然會遭到困難，首先是生產沒有經驗，推銷產品沒有經驗，要取得這些經驗亦要付代價。目前已有棉與合成纖維紗布出產的廠，它們在生產初期也曾虧蝕。對於一家新成立的工廠來說，這一關恐怕特別難捱。

廠家說，另一個重要問題是半製品的加工問題。現時合成纖維與棉混紡織的布疋，未經加工而出口的，為數不多。本地幾家大漂染廠現在雖然都可作這種加工，但紡織廠與漂染廠之間只是委託者與受委託者的關係，恐怕這會有問題。例如在加工費用方面，委託者的紡織廠，就會處於十分被動的地位。這一點，投資者是不能不考慮到的。

廠家說，上述種種，都不是完全不可克服的。在混紡織品的出路已經不成問題的時候，是會有人投資的。

加拿大及英國有貿易團來港

【本報訊】據外電報道，加拿大商人與國會議員組成的一個代表團，下週將前來香港及遠東各地，作為期三週之訪問。該團團長羅拔．湯普遜說，該團將研究遠東各地與加拿大貿易的潛力。

英國的一個七人貿易代表團，亦將於三月三十日前來新加坡、香港、東京、漢城、馬尼拉和倫多訪問三週。該團將以推銷英國貨為主要目的。

英甘油散折每磅二元一

【本報訊】工業原料樹膠顏色粉成出數桶，綠色粉與藍色粉每公斤成十七元，黃色粉每公斤曾八元五毫，硫酸鐵成半噸，每磅售一元……

刺激作用。前日倫敦現貨價，重新升至每噸十七鎊，三月期貨起至十七點六五鎊，五月期貨更要十八點四鎊。紐約現貨升至每磅一點八美仙，三月期貨則要一點八五美仙。

股市行情表（單位：港元）

股名	成交價	漲跌差價	成交股數
匯豐	155/156	+1.000	1,298
會德豐	10.3	−0.100	2,000
九龍倉	18.2	−0.200	1,600
黃埔	32.25	—	200
太古	14.4	−0.100	400
置地	46.25	—	1,300
信託	1.6	—	2,000
電車	13.4/13.5/13.3/13.4	−0.100	2,12
地蔗油	46.75	−0.250	400
港燈	23.7/23.6	−0.100	2,180
電話	24.7	−0.200	175
煤氣	12.1/12	−0.200	3,310
和記	9.5	—	3,000
怡和	12.4/12.3	−0.200	2,720
英泥	25.5/25.6	−0.300	500
牛奶	41.5/42	—	600
連卡佛	24	—	1,500
聯合橡膠	2.45	—	12,000
聯紡	6.45	—	1,000
港機	32.25	—	2,500
成交總值			720,000

註：「漲跌差價」係前昨兩日收市價的差價

去年十二月香港對各地進出口貨值統計（二）
（單位：萬元）

地區	進口貨值	出口貨值	轉口輸出貨值
中南美洲	二，二九〇	一，三六一	一七七
阿根廷	一三	八	—
玻利維亞	—	五	一
巴西	一，八七四	一六	—
智利	—	四七	六
哥倫比亞	五七	三一	—
哥斯達黎加	—	三二	—
古巴	—	—	—
多米尼加	—	二九	二
厄瓜多爾	—	九	—
薩爾瓦多	—	五	—
法屬西印度	—	二三	三二
危地馬拉	—	五	—
海地	一	六	二
洪都拉斯	—	六	—
墨西哥	五五	八四	一七
尼加拉瓜	—	一一	—
巴拿馬	一	二四	六五
巴拉圭	—	二二	—
秘魯	二	一	一六
烏拉圭	八三	三六	—
委內瑞拉	—	一九三	一八
巴哈馬	—	八	一
巴巴都斯	—	二六	—
英屬圭亞那	—	六	—
英屬洪都拉斯	—	四	—
牙買加	—	二	六
里活華島	—	一〇	—
千里達與託巴哥	—	九	—
溫活華島	—	一〇	二
加勒比海與大西洋未列名英聯邦地區	—	六	—
中東	一，四六三	四	—
巴林羣島	—	六二	二〇
伊朗	二〇〇	六三	—
伊拉克	三四〇	六七	—
以色列	五二五	一三	三
約旦	—	一七	—
科威特	—	一二	一
黎巴嫩	—	六二	五三
麥什哈特阿曼	—	五〇	—
卡塔爾	—	四	—
沙特阿拉伯與也門	五七〇	一九	—
敘利亞	—	一五〇	三
特魯塞爾酋長國	—	二八	—
亞丁	二	一八〇	一六四
塞浦路斯	四	二六	—

截郵時間
今日空郵（星期六）

中國大陸　下午六時
印尼　上午十時　台、日　上午十一時
榕、星、馬、沙巴、菲、丹麥、挪威、瑞典　中午
埃、約旦、蘇丹、西德、西丁、非洲　下午一時
法、意、巴、巴林、荷、比、瑞士、奧、英、夏　……
威夷、美國、中南北美　下午二時
澳洲、新西蘭、非濟　下午五時
南越、南朝鮮、加拿大、印度、巴、星、菲　下午六時

平郵
中國大陸　下午六時
澳門　上午十一時、下午二時半
琉球羣島、日、英、中南美、沙巴　中午
夏威夷、加拿大、美　下午一時
台、馬、新、英、歐、南朝鮮、西丁、美　下午三時
寮、瑞士、法、意、荷　下午五時

明日空郵（星期日）
台、日、巴、菲……　中午
中南北美、埃、緬甸、印度　……
泰、亞丁……
新加坡、馬、山打根、汶萊、……
南越、新西蘭、星、……

大中華紙行　聘請　聘請職員行街限車　電話：714079

東方針灸學院　招生　中國針灸學會副主席嚴蒼行負責教授設有診所實習　即日起報名，二月二十日開課　九龍彌敦道389號金湘樓七樓C座（大華戲院斜對面）

招生

安全貨倉　電話：93867．893695

租售

楊文森：你離家數月，我家難維持，請速回家，念之妻兒。梁麗

劉力：你離家多年，近年來無信息，希你見報後即回家團聚，或來信廣州市寶源路74號聯系。陳大女

尋訪

分類廣告　每行二元　五行起碼（每行限十個字）　電話：七二六九八〇

明新花店　地址：水坑口十一號　電話：二四八六三四

包書布帆　總經銷：文友公司

G.G.─17號　燒杯．燒瓶

中聯搬屋公司　電話：717922．708973．九631288

貨運請人　百業到府修理

錦永余家美術

跌打丸　鐵驚丸　婦科丸　跌打膏藥

潘柏頹症

徵收舊唱片　我搵舊唱機

古玉清　痲痘喉症

頭暈　心跳

風濕精　蔡啟超

邵英葳　趙子文敎醫館

鍾庸　啟事

耳鼻喉科　瘰癧　皮膚　瘡毒

蔡氏診所

惠刊廣告請打電話：七二六九八〇

雅麗典娜今開澳 去貨二千五百噸

本月五輪運澳貨約萬一千噸

【本報訊】鐵行公司代理之「雅麗典娜」輪，改於今日由港開往澳洲，載出貨物約二千五百噸，成績頗佳。其中包括香港製品一千五百噸和轉口貨一千噸。

查本月初（春節）渣甸公司之「東星」輪與太古公司之「天津」輪開往澳洲，亦曾各載出貨物約二千五百噸。

航商估計本月五艘船由港運往澳洲的貨量，約共有一萬一千噸。此綫出口貨運應淡而未淡，與去年底澳洲商人增加來貨訂貨有關。

華興到鮮柑

荷蘭豆三百件同時載到

【本報訊】順昌航業公司屬下之「華興」輪，昨天從汕頭到達香港，運到貨物二百六十四噸。

這些貨物中，有糟肉脯及牛肉脯十箱，海味十九件，藥酒二百八十箱，馬鈴薯六十二簍，洋葱一百四十三簍，生柑二千一百簍，番茄七十五簍，荷蘭豆三百件，火蒜三十簍，餅乾四十箱，鮮蛋三十一件，海鮮六件，活鴨一百簍，活鵝四十簍，生菜二百簍，白菜八百簍，魚露一千箱，竹蔗四百把，罐頭食品五十箱，魚網六十二件，草席一百二十四綑，紙傘四十箱，瓷器一百九十五箱。

「越航」開到班機 今起更改時間

【本報訊】據法國航空公司消息，該公司代理之「越航」班機，由今日（十八）起將更改到港及離港時間。以後該公司由西貢開來的班機，均定於星期一、二、六日下午四時到港；星期一下午五時開往西貢，星期三及星期日則定於上午十時二十分開往西貢。

飛機時刻

（如需了解當日各班機有無臨時變動，請向有關公司詢問）

今天到港班機

菲航：馬尼拉來，上午十一時卅分到

國泰：馬尼拉來，下午七時三十分到；東京、大阪、台北來，下午一時五十五分到；西貢、金邊來，下午二時五十五分到；漢城、台北來，下午十時二十分到；新加坡、曼谷來，下午一時卅分到

英國海外：東京來，下午三時卅五分到；倫敦、曼谷來，下午三時到

法航與高棉：金邊來，下午四時二十分到

馬來亞：新加坡、吉隆坡來，下午二時到

瑞士：孟買、曼谷來，下午四時十五分到

民航：台北來，分兩班：上午十一時到；下午八時四十五分到

澳航：東京來，晚上七時四十分到；倫敦來，下午五時十五分到；悉尼來，下午六時卅分到

越航：西貢來，下午三時到

印航：東京來，下午四時到

昌興：溫哥華、東京來，晚上九時四十分到

泰航：曼谷來，下午二時三十分到；新加坡、曼谷來，下午九時卅分到；東京、大阪、台北來，下午三時卅分到

泛美：東京來，晚上十時到；曼谷來，下午三時五十分到

德航：曼谷來，下午二時二十分到

西北航空：紐約、東京來，下午九時廿五分到

環球：紐約、巴黎、羅馬、孟買、曼谷來，中午十二時四十五分到

日航：東京來，分兩班：中午十二時十分到；下午二時到；東京、大阪、台北來，下午一時二十分到；倫敦、加爾各答、曼谷來，下午三時十分到

麗航：倫敦來，上午四時廿五分到

今日離港班機

越航：往台北，開下午四時

菲航：往馬尼拉，開下午一時

國泰：往馬尼拉，開下午三時四十分；往曼谷、新加坡，開下午三時四十五分；往台北、大阪、東京，開下午二時四十五分；往漢城，開上午八時卅分；往金邊、西貢，開上午八時卅分

英國海外：往仰光、倫敦，開下午五時十五分；往東京，開下午五時

法航：往東京，開下午五時零五分

瑞士：往東京，開下午五時

民航：往台北，分兩班：一班開上午十一時四十分；一班開下午九時廿五分

泰航：往台北、大阪、東京，開下午三時零五分；往曼谷、新加坡，開下午四時零五分

澳航：往馬尼拉、悉尼，開晚上六時四十五分；往悉尼，開下午八時卅分

馬來亞：往吉隆坡、新加坡，開下午二時四十五分

泛美：往東京，開下午五時；往曼谷，開晚上十一時三十分

德航：往東京，開下午三時零五分

印航：往曼谷，開下午四時四十五分

西北航空：往東京、紐約，開上午九時卅分

環球：往曼谷、孟買、羅馬、巴黎、紐約，開下午六時卅分

日航：往曼谷、新加坡、椰加達，開下午一時；往台北、大阪、東京，開下午二時二十分；往東京，分兩班：開下午三時，開下午四時；往台北、東京，開下午一時二十分

載郵寄刊經濟版

火・車・時・刻・表

九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍
上午 6時30分	上午 7時34分	上午 6時04分	上午 7時10分
7時32分	8時44分	6時38分	7時46分
8時38分	9時49分	7時10分	8時16分
9時26分	10時30分	7時48分	8時55分
10時34分	11時38分	8時58分	10時05分
11時43分	下午12時46分	10時06分	11時13分
下午12時58分	1時58分	11時14分	下午12時32分
1時45分	2時49分	下午12時02分	1時09分
2時55分	3時57分	1時12分	2時24分
4時02分	5時06分	2時25分	3時34分
5時12分	6時22分	3時33分	4時41分
5時45分	6時57分	4時19分	5時29分
6時46分	7時51分	5時27分	6時32分
8時0分	9時03分	6時33分	7時40分
9時0分	10時03分	7時09分	8時14分
9時47分	10時50分	8時07分	9時14分
（E）10時30分	11時38分	9時19分	10時25分
（S）11時0分	0時03分		

附註：表內有（E），在星期日及公衆假期停開，有（S）的只在星期六、日及公衆假期行走。

深圳開	到廣州	廣州開	到深圳
下午12時50分	下午3時10分	上午 8時	上午10時25分
3時45分	9時25分	上午 9時45分	下午 2時25分

入口船期預告

船	名	開來港口	月日	公司
泰華	TARVA	天津	2月20	華夏
乾昌丸	KENSHO MARU	日本	2月20	東方
依薩貝	ISABEL ERICA	上海	2月20	華夏
威列	VARILD	仰光	2月20	新興行
哥倫坡丸	COLOMBO MARU	日本	2月20	永泰
多非士	TALTHYBIUS	英國	2月20	太古
海華	HALLVARD	日本	2月20	多利順
山照丸	YAMATERU MARU	印度	2月20	萬邦
邊拿芬	BENAVON	歐洲	2月20	邊行
加提根些亞	CARDIGANSHIRE	歐洲	2月20	渣甸
國泰	CATHAY	日本	2月20	鐵行
日啓丸	NIKKEI MARU	美國日本	2月20	東方
威爾遜總統	PRES. WILSON	橫濱	2月20	總統
季連娜	QUIRINALE	日本	2月20	天祥
太平	TAI PING	英國	2月20	多利順
溫州	WENCHOW	拉布爾	2月20	太古
平壤	PHENIAN	上海	2月20	天祥
忌連快樂	GLENFALLOCH	歐洲	2月20	渣甸
新國蘭	SANTA GRANDA	天津青島	2月21	華夏
富貴	EMPRESS OF VICTORIA	曼谷	2月21	永利
京都丸	KYOTO MARU	日本	2月21	日郵
路易士港丸	PORT LOUIS MARU	新加坡	2月21	大阪
巴哈多	BAHADUR	日本	2月21	鐵行
協邦丸	KYOHO MARU	日本	2月21	東方
高取山丸	TAKATORISAN MARU	日本	2月21	海聯
夏利逵	HERMOD	上海	2月21	多利順
菲律賓丸	PHILIPPINE MARU	日本	2月21	大阪
芝揸連加	TJITJALENGKA	沖繩	2月21	渣華
高棉	CAMBODGE	歐洲	2月21	法郵
哥倫布城	CITY OF COLO MBO	日本	2月21	淇行
邊雅文	BENARMIN	英國	2月21	邊行
愛馬利	ASMARI	曼谷	2月21	法郵
士打菲沙	STRAAT FRAZER	南非西非新加坡	2月21	渣華
墨爾砵丸	MELBOURNE MARU	日本	2月21	大阪
丹莫多加士	DEMODOCUS	日本	2月22	太古
加利福尼亞	CALIFORNIA	馬尼拉	2月22	渣甸
安高拿	ANCONA	日本	2月22	寶隆
金熊	GOLDEN BEAR	舊金山	2月22	美輪
南海	SOUTH SEA	西貢	2月22	福來
密執安	MICHIGAN	馬尼拉	2月22	渣甸
捷德那	GEDERA	日本	2月22	新興行
邊華麗	BENVALLA	基隆	2月23	邊行
大邱丸	TAIKYU MARU	曼谷	2月23	太平
明達	BRENDA	沙巴	2月23	海聯
寶利華利	BONNEVILLE	美國	2月23	邊行
華利士泰	WERRASTEIN	日本	2月23	捷成
山城丸	YAMASHIRO MARU	日本	2月23	日郵
法蘭士德	FRANCIS DRAKE	澳洲	2月23	渣甸
力打靈	NEDER RIJN	日本	2月23	渣華
山龜丸	YAMAKI MARU	日本	2月23	大信
武光丸	BUKO MARU	日本	2月23	大信
東美	EASTERN MAID	日本	2月23	渣甸
華星	STAR BELLATRIX	日本	2月23	福來
三鷹丸	MITAKA MARU	新加坡	2月23	日郵
南洋丸	NANYO MARU	日本	2月24	永泰
馬時來	MERSEY LLOYD	歐洲	2月24	渣華
芬海	FERNSEA	美國	2月24	多利順
喀拉蚩	KARACHI	歐洲	2月24	渣華
華盛頓	WASHINGTON	舊金山	2月24	渣甸
仙力士	JESENICE	歐洲新加坡	2月24	華林
巴布亞酋長	PAPUAN CHIEF	曼谷	2月24	太古
富士丸	FUJI MARU	日本	2月24	東洋
關西丸	KANSAI MARU	日本	2月24	永泰
馬芝安	MACHAON	美國	2月24	太古
第六雲海丸	UNKAI MARU NO.6	日本	2月25	大原
麗華碧琪	RAGNA BAKKE	舊金山	2月25	鐵行
朗都	RONDO	歐洲	2月25	渣華
滿星丸	MANSEI MARU	日本	2月25	海聯
馬達加斯加丸	MADAGASCAR MARU	日本	2月25	大阪
昭川丸	AKIKAWA MARU	日本	2月25	太平
聖鋒	AMERICAN CRUSADER	馬尼拉	2月25	美輪
忌連那文	GLENALMOND	日本	2月25	渣甸
鳳晴丸	HOSEI MARU	日本	2月25	海聯
濟州	CHEJU	日本	2月26	海懋
兵天	BINTANG	新加坡	2月27	渣華
屈拿萬壽利	RATNA MANJUSHREE	加爾各答	3月1	東方
大榮丸	TAIEI MARU	日本	3月2	永通

出口船期預告

歐洲線

船	名	開往港口	月日	公司
芙連些亞	FLINTSHIRE	歐洲	2月20	渣甸
季連娜	QUIRINALE	意大利	2月21	天祥
平壤	PHENIAN	歐洲	2月21	天祥
邊拿芬	BENAVON	利物浦歐洲	2月22	邊行
國泰	CATHAY	倫敦	2月22	鐵行
哥倫布城	CITY OF COLOMBO	倫敦歐洲	2月23	淇行
丹莫多加士	DEMODOCUS	利物浦	2月23	太古
華利士泰	WERRASTAIN	歐洲	2月24	捷成
山城丸	YAMASHIRO MARU	歐洲	2月24	日郵
力打靈	NEDER RIJN	歐洲	2月25	渣華
安高拿	ANCONA	歐洲	2月25	寶隆
亞士雅安納	ASTYANAX	利物浦	2月28	太古
大寶利	THERMOPYLAE	歐洲	2月28	太平
邊華麗	BENVALLA	倫敦歐洲	2月28	邊行
西花拉	WESTFALIA	歐洲	2月28	捷成
亞加地亞	ARCADIA	歐洲	3月1	鐵行
忌連那文	GLENALMOND	歐洲	3月2	邊行
佐渡丸	SADO MARU	歐洲	3月2	日郵

印・巴・中東線

船	名	開往港口	月日	公司
長和丸	CHOWA MARU	科倫坡	2月20	利成
永安	WING AN	科倫坡	2月20	東方
金高亞	CHINKOA	波斯灣	2月20	鐵行
巴哈多	BAHADUR	印巴	2月22	鐵行
菲列賓丸	PHIL. MARU	中東	2月22	大阪
墨爾本丸	MELBOURNE MARU	喀喇蚩波斯灣	2月22	大阪
華星	STAR BELLATRIX	波斯灣	2月24	福來
東美	EASTERN MAID	仰光加爾各答	2月26	渣甸
漢士馬士基	HANS MAERSK	波斯灣	2月28	捷成

東南亞線

船	名	開往港口	月日	公司
京灣	KING BAY	印尼	2月20	惠康
大龍山	TAILUNGSHAN	星坡	2月20	順昌
大寶石	TAIPOOSEK	星坡	2月20	順昌
永安	WING AN	星坡巴生	2月20	東方
長和丸	CHOWA MARU	星坡巴生	2月20	利成
惠風	FORTUNEWIND	新加坡巴生庇能	2月20	大洲
美輪美	DANA	曼谷	2月20	振盛行
哥倫布丸	COLOMBO MARU	新加坡庇能	2月21	永泰
利通	FORTUNE BAY	印尼	2月22	信裕
永聯	WING LIEN	西貢	2月22	通達
佳順	GASON	金邊	2月22	佳通
大寶來	TAI POO LOY	新加坡庇能	2月22	順昌
最高山丸	TAKATORISAN MARU	新加坡	2月22	海聯
維新	VIRGINIA	西貢	2月22	順昌
夏利逵	HERMOD	山打根	2月23	多利順
明達	BRENDA	南北號羅乃	2月24	海聯
鳳晴丸	HOSEI MARU	古晉詩巫	2月26	海聯
恒隆	PACIFIC LADY	雅加達	2月27	澳洲

（左接出口船期預告）

汕頭・天津・上海線

船	名	開往港口	月日	公司
加提根些亞	CARDIGANSHIRE	上海青島	2月21	渣甸
忌連快樂	GLENFALLOCH	新港	2月24	渣甸
斯巴律	SIBEROET	黃埔	3月3	渣華
運輸	TRANSPORTOWIEC	上海	3月4	天祥
士打順達	STRAAT SOENDA	上海新港	3月7	渣華
忌連安	GLENEARN	上海青島新港	3月23	渣甸
忌連路高	GLENOGLE	新港	3月25	渣甸

基隆・釜山・日本港口線

船	名	開往港口	月日	公司
安慶	ANKING	基隆	2月20	太古
路易士港丸	PORT LOUIS MARU	日本	2月21	大阪
威列	VARILD	日本	2月22	新興行
亞斯瑪利	ASMARI	日本	2月22	法郵
高棉	CAMBODGE	日本	2月22	法郵
邊那文	BENARMIN	日本	2月23	邊行
溫州	WENCHOW	日本	2月24	太古
士打菲沙	STRAAT FRAZER	日本	2月24	渣華
三鷹丸	MITAKA MARU	日本	2月24	大阪
捷先時	JESENICE	日本	2月25	華林
屈拿萬壽利	RATNA MANJUSHREE	日本	3月2	東方

非洲線

船	名	開往港口	月日	公司
野吉山丸	YOSHINOSAN MARU	南非	2月22	大阪
春日山丸	KASUGASAN MARU	西南非	2月23	大阪
芝揸連加	TJITJALENGKA	南非	2月23	渣華
馬達加斯加丸	MADAGASCAR MARU	東非	2月26	大阪
厚文	HOUTMAN	東非	2月28	渣華
士打莫三鼻	STRAAT MOZAMBIQUE	西南非	3月1	渣華
德安華	TATIANA	西南非	3月4	順昌

美洲線

船	名	開往港口	月日	公司
明鋒	PIONEER MING	美國	2月20	美輪
馬烈馬士基	MARIT MAERSK	美國	2月21	捷成
香港航商	H.K. MARINER	美國	2月22	港郵
密執安	MICHIGAN	加美	2月23	渣甸
捷德那	GEDERA	美國	2月23	新興行
威爾遜總統	PRES. WILSON	三藩市	2月24	總統
大邱丸	TAIKYU MARU	美國東岸	2月28	太平
兵天	BINTANG	美國灣	2月28	渣華
羅哈士總統	P.PRES. ROXAS	美國西東岸	2月28	美邦
大寶多	TROUBADOUR	美國東岸	2月28	多利順
邦斯華利	BRONXVILLE	美國西岸	2月28	銀行
金利時	ASCANIUS	美國東岸	2月28	太古
連高山	LANGKOEAS	拉丁美洲	3月1	渣華
林肯總統	PRES. LINCOLN	美國西岸	3月1	總統

澳洲線

船	名	開往港口	月日	公司
愛斯碧琪	ASTRID BAKKE	西澳洲	2月20	鐵行
芝萬宜	TJIWANGI	澳洲	2月20	渣華
麗華碧琪	RAGNA BAKKE	西澳洲	2月27	鐵行
東月	EASTERN MOON	澳洲	2月28	渣甸
芝馬諾	TJIMANUK	新西蘭	2月28	渣華
安迪丸	ANDES MARU	新西蘭	3月1	大阪
廣東	KWANGTUNG	新西蘭	3月[illegible]	太古

今日明日出入口貨船

今日入口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
	LATTUGA（中午）	新加坡	A31	華林
阿利桑那丸	ARIZONA MARU（上午六時）	新加坡	九龍灣	大阪
保拿	BEIRA（中午）	歐洲	九龍倉橋	寶隆
大美士	THEMIS（上午）	日本	九龍倉橋	太平
芝萬宜	TJIWANGI（上午八時）	日本	海厦	渣華
惠風	FORTUNEWIND（上午四時）	天津	B16	大洲
珍高亞	CHINKOA（上午九時）	日本	A7	鐵行
明鋒	PIONEER MING（下午十時）	馬尼拉	北角橋	美輪
富島丸	TOMISHIMA MARU（上午）	日本	A33	太平

今日出口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
協雄丸	KYOYU MARU（上午六時）	金邊	B8	利成
軒利達馬士基	HENRIETTE MAERSK（下午）	西南非	A21	捷成
華興	REBECCA（下午）	曼谷	B1	順昌
湯馬士伊華烈	THOMASEVERETT（中午）	加爾各答吉大港	A34	福來
東海	TONG HAI（下午）	新加坡	B15	旗福
日隆丸	NICHIRYU MARU（下午）	馬尼拉	B3	東方
士打萬加	STRAAT BANKA（上午十時）	日本	A25	渣華
希利	HELIOS（下午）	日本	B5	多利順
雅麗典娜	ARADINA（下午）	比利斯本	九龍倉橋	鐵行
高士高	KAPITAN KOSKO（下午）	橫濱	A2	天祥
德比	DERBY（上午九時）	新加坡	A13	渣甸
羅爾	LOIRE（上午十一時）	昆滇	太古塢	天祥
瑞川丸	MIZUKAWA MARU（下午）	日本	A8	太平
浩生	HO SANG（下午）	斗湖	B2	渣甸

明日入口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
大龍山	TAI LUNG SHAN	汕頭	油蔴地	順昌
北海道	HOKKAIDO	歐洲	九龍倉橋	太平
安慶	ANKING	基隆	西環碼頭	太古
利通	FORTUNE BAY	印尼	B	信裕
夏利臣總統	PRES. HARRISON	馬尼拉	九龍倉橋	總統
愛斯碧琪	ASTRID BAKKE	舊金山	A21	鐵行
永安	WINGAN	日本	A22	東方
大盛丸	DAISEI MARU	日本	油蔴地	利成
好富得戴	HOEGH DYKE	美國	A2	吉時
長和丸	CHOWA MARU	日本	B	利成
馬烈馬士基	MARIT MAERSK	馬尼拉	A	捷成
香港號珀	H.K. AMBER	美國	A	港郵
香港航商	HONG KONG MARINER	美國	A	港郵
豪山	HOSANGER	日本	A3	太平
妮莉羅斯	NISSOS LEROS	上海	B12	華夏

明日出口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
	LATTUGA	日本	A31	華林
美多美	PACIFICIO	曼谷	B10	振盛行
桑光丸	SOKO MARU	馬尼拉	B6	大信
夏利臣總統	PRES. HARRISON	舊金山	九龍倉橋	總統
政治家	LONDON STATESMAN	美國	A16	海運
舟山	CHUSAN	美加	海厦	鐵行
富島丸	TOMISHIMA MARU	美國灣	A33	太平
柯利近熊	OREGON BEAR	美國	A1	美輪
保拿	BEIRA	日本	九龍倉橋	寶隆
第十一金生丸	KINSEI MARU No.11	新加坡	油蔴地	遠東

佳順輪 S.S. "GASON" 巴旗
即日收貨 二月廿二日開行
往金邊
貴客付貨請來本公司辦理手續
佳通船務有限公司
恒昌大廈六〇二室 電話：二四五〇九五一七

「威列」M/S "VARILD" 二月二十日到港 廿二日開行
往日本
中區辦事處德成大廈九〇三至六房 電話：二三七一五七一六〇
華人總貨部永樂街五十號 電話：四三八六二七 四三八七九一
新興行李志雄啓

惠風輪 M.V. FORTUNEWIND
定於二月十八日由天津抵港
二月十九，二十日收貨
二十日開往新嘉坡，巴生，庇能
貴客收貨付貨請速來本公司辦理手續
大洲航務企業有限公司
地址：中建大廈三二九A室
電話：二三二〇四七 二三二〇四八

「新國蘭」S.S. "SANTA GRANDA"
由天津，青島來。
定於二月廿一日抵港。
請各收貨人速來本公司辦理提貨手續。
付貨請到亞細亞行九〇八室
香港源源企業有限公司接洽。電話：二三四〇六五。
華夏企業有限公司啓
中國銀行大廈十三樓。電話：二四二二六一。

「泰華」M.S. "TARVA"
由天津來。
定於二月廿日抵港，
二月廿二日開往星加坡，巴生港。

「依薩貝」S.S. "ISABEL ERICA"
由上海來。
定於二月廿日抵港。

「妮莉羅斯」M.S. "NISSOS LEROS"
由上海來。
定於二月十九日抵港，泊B12泡。
二月廿日開往星加坡。

大寶來 S.S. TAIPOOLOY
二月廿一、廿二日落貨 廿三日下午開行
直透石叻、庇能
大寶石 M.S. TAIPOOSEK
二月十九、二十日落貨 二十日下午開行
（有客牌歡迎搭客）
直透石叻、庇能
大龍山 M.S. TAILUNGSHAN
二月十九、二十日落貨 二十日下午開行
（最新型客貨輪時速十八浬歡迎搭客）
直透石叻、庇能
業興 M.S. REBECCA
即日落貨 十九日下午開行（泊B一號泡）
直往遙羅
貴客搭位請到干諾道西廿四號二樓本公司接洽爲荷
電話：四四八〇二六 客務部四四五五一二 搭機部四四二一二八
順昌航業有限公司啓

香港代理
亞非船務有限公司
於仁大廈1536室
電話：242031（五線）
M.V. "GUNUNG TAMBORA"
丹保娜輪
廿日落貨 二月廿一日啓行
前往：神戶、橫濱 KOBE YOKOHAMA
接洽處：新盛船務公司
新華銀行大廈七〇四室 電話：433432—433420

SEIWA LINE
正和海運株式會社
鳳晴丸 "HOSEI MARU" 二月廿五日收貨 廿六日開行 直放古晉 詩巫
進榮丸 "SHINEI MARU" 二月廿五日收貨 廿六日開行 直放 新加坡 古晉
"N" LINE
REGULAR SERVICE
明達輪 "BRENDA" 二月廿三日收貨 廿四日開行 直放 亞庇 婆羅乃
香山丸 "KAZAN MARU" 三月一日收貨 二日開行 直放 亞庇 婆羅乃
總代理：海外聯合海運有限公司
華寶樓大樓一〇一〇至一〇一一室 電話：439504 445709 445689

信裕企業有限公司
SHUN YU INVESTMENT CO. LTD.
干諾道中五四——五六號
恒泰大廈一〇〇二室
電話二二五四三一·二二五三九二
S.S. "FORTUNE BAY"
利通輪 二月二十日落貨 廿四日開行
前往 椰達，泗水，三寶冷
東京銀行 印尼國家銀行 接受本公司提單
接洽處 運通船務有限公司
干諾道中五四一五六號 恒泰大廈九〇二室
電話：二三八六三一 二三八五二九
印尼總經理：P.N.DJAKARTA LLOYD

KIE HOCK SHIPPING (H.K.) Co. LTD. HONG KONG
東海輪 M.V. "TONG HAI"
定二月十四日抵港，十六日落貨，十八日開行
直透星加坡（兼收印尼小港貨）
注意：貨由星加坡轉口
祺福船務(香港)有限公司
地址：干諾道中八十一號地下
電話：四四六一八、四四四九六

M.M. 新型客郵
「高棉」T.S "CAMBODGE"
直往神戶，橫濱
准期二月廿一日落貨，廿二日下午開行
貴客搭位付貨，請移玉至敝公司華人船務部接洽是荷
於仁大廈二樓二一二室 電話：237361-237364
法國郵船公司啓

惠康船務公司
WELCOME SHIPPING COMPANY HONG KONG
TEL:237210 235274
M.Y. "KING BAY"
京灣輪 船泊油蔴地。
即日收貨 二十日開行
直透 椰加達
接洽處電話：二三七二一〇 二三五二七四
東京銀行 印尼國家銀行 接受本公司提單
印尼總代理 P. N. PELNI

總代理
安波企業有限公司
國際大廈2101-4室 電話246101-5
船務部內綫20,17,15
M.V. "DJATIROTO"
安達輪
本月十八日到港 廿四日落貨 廿七開行
直透 椰加達 泗水
接洽處：海成船務公司
國際大廈一六〇四室 電話：二三九九四〇
印尼總經理處：Ampera Lines Djl. Gunung Sahari 79, Djakarta.

啓事
敬啓者本銀行自即日起接受椰加達AMPERA LINES之提單其香港總代理安波企業有限公司地址國際大廈二一〇一至四室電話二四六一〇一至五
香港印尼國家銀行謹啓

影話

編導手中的萬花筒

——談「百勝飛龍」（Kaleidoscope）

影片原名是「萬花筒」，叫人以爲影片多少會暴露一些「萬花筒」般的世態。其實，影片的故事是架空的、虛構的。有些描寫賭徒生活的影片多少含有些暴露性或教誨意味，這部影片却沒有。如果拆穿了編導的萬花筒般的花花綠綠的手法，我們只會發現故事內容的無聊淺薄，爲了迎合低級趣味，不惜教唆青年去偷，去賭，去亂搞性愛關係。此外，還像近來其它一切的美國片一樣，總要偷偷摸摸地，躲躲閃閃地，無中生有地穿插一些侮辱中國人的內容。

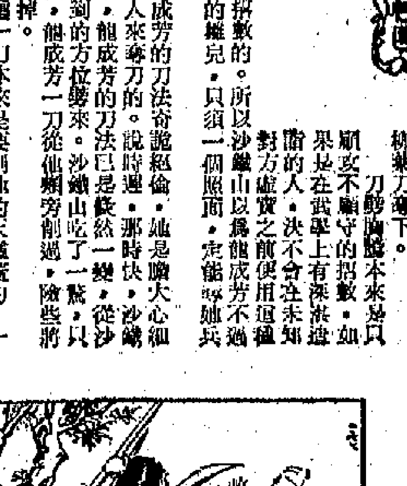
在片中，華倫比提飾演的美國花花公子巴奈·林肯，偷偷摸摸進日內瓦的一家萬花筒紙牌製造廠，篡改了紙牌背面花紋的版樣，使全部紙牌印製之後，都有他自己才能識別的標誌。這一來，他輸……

美國人在美國片裏總要被安排得高人一等。在這部片裏，也不是所有歹徒都不被懲誡，只是這個美國青年却受到特別優待。片中，蘇格蘭場探長問巴奈·林肯說：「你那麼富有，爲什麼還要在賭場中行騙？」巴奈·林肯回答說：「因爲，我想要什麼就一定要到手。」這部影片也的確苦心地爲巴奈·林肯安排一番，使他想要的都能到手哩！

無知的青年，看了這部片，將又會在心中建立起一個「巴奈·林肯」式的壞榜樣。

影片不懲罰巴奈·林肯，却懲罰什麼人呢？懲罰一個流浪兒出身的賭場頭子。說他販毒走私。而毒品是由中國運來的（影片中文字幕譯爲「遠東」），這句話用對話交代出之後……，編導大概還怕人不注意漏掉，所以，故意在這個賭場頭子的左右，安排兩個中國人面孔的爪牙。不但如此，……

在「雙槍黃英姑」中，思思飾……



慧劍心魔

第三回：

豈惜芳華攀遠者
只傷夜氣壓重樓

賀歲波過後 聯賽又登台

九巴重逢東昇

在花墟慶兵實力相埒必有劇爭

星島港會在嘉山場會戰

「本報訊」「賀歲波」高潮過去後，聯賽在今天重燃戰火。這是第二循環第四周的開始，共有兩場分別上演。特序是：九巴對東昇於花墟場，星島對港會於嘉山場，都在下午三時三刻展開角逐。前一仗門票收二元四角，後一仗門票收一元二角。每一場的預備組則在下午二時開賽。

九巴、昇之戰，戲碼相當重要，因爲九巴現目登積分表的第一位，成爲爭標機會很大的一隊，雖然到頭來會不會得償所願？這是後話，惟就目前的形勢來說，該隊確實正在向爭標前途邁進中。

九巴在第一循環，曾與東昇打成○比○和局，這說明兩隊的戰鬥力是「五五波」，無分軒輊。今天再次碰頭，雙方都無必勝的信心，惟擺出必搏的鬥志，因爲截至現在，東昇只比九巴多失兩分，對於錦標也未嘗無爭取的機會，只要今天能夠贏了九巴，就會有轉機。所以，這一仗雙方都具有決勝之心，劇戰可期。到底誰勝，也難下斷語，須看到時雙方演出如何而定。

九巴「統帥」鑑於前周打垮南華，全隊表現不錯，尤以鋒線新秀鄧像康和巢志強都敢於埋門「搵食」，活力甚佳，所以準備以挫南華的原陣來應付今天的東昇。至於東昇方面，主將黎寶忠足傷尚未全愈，今天仍未能夠上陣，故其應戰人馬，也將與對警察之役一樣。

分析雙方的實力，防守無甚差別，不相上下。前鋒則以東昇的較爲老練，惟九巴的活力也不錯，所以兩相比較，正式是一場「五五波」，打過才分勝負，說不定會來一次和局而皆大歡喜？

至於星、港之戰，雙方實力強弱懸殊，不用說的此仗星島贏實，但大勝還是小勝，則要看星島的前鋒如何進取？第一循環星島是贏「七個一皮」，預料今天贏來也相當輕易。雖然星島有鄭錦洪、張子慧兩將因傷休息，又須變陣，但變陣亦不會影響贏波的本錢也。錄各隊備戰陣容如下：

九巴：李國華 陳炳光 陸文滑 衛佛儉 張永渭 黃偉康 廖榮雄 盧松江 楊德福 黃偉業 梁志強

東昇：林英傑 周志雄 梅永達 蘇錦洪 陸德興 陳輝洪 梁偉雄 姚卓然 袁權昭 何新華 李國強

星島：陳少雄 馮紀魂 張劍鳴 李炳德 劉煥清 鄭潤英 莊光 馮紀良 區彭年 張子慧 黃國

港會：巴夫 史帝芬 孟加路 文威 甘 寶璐 余 蘇 武巴 林 羅拔 華地奇 明士

為爭聯賽優勢兩不相讓

愉南磨刀霍霍

傷病球員皆康復愉園臨戰情緒大好

新近受挫失兩分南華心情如履薄冰

「本報訊」愉園爭標機會未泯。該隊爲了達到這個目的，並把聯賽地位再加提高，已立心明天門倒南華。日來，除了加強操練外，全隊又定於今晚舉行軍事會談，商討破敵之策。

愉園在本季初首循環對南華時，演出本來不差，只是輸了氣力，終被觀力特強的南華壓倒，三比四吃了敗仗。本周日，愉園又將重遇南華，該隊汲取上戰教訓，已針對自己缺點，在新春假日加強操練，另外又在周四開始集宿，務求各球員都有較好氣力，與南華相爭。

爲了更好地做足備戰功夫，該隊定於今晚在衛舍召開軍事會議，研究對付南華的辦法。至於該隊球員情況，則是較爲滿意的，因爲它所有傷病球員近日已告痊癒，並且參加操練甚勤，明日上陣不成問題。目前要考慮的，只是郭榮是否上陣，而上陣又擔任那一個位置而已。這個問題，據說會在今晚軍事會議中確定。

「本報訊」南華對於本周日與愉園在今屆再次碰頭，很是重視，……的中堅位將由鄭潤如瓜代；而左後位則由吳添……

上水區體育會主辦的第二屆攀登鷄公山比賽昨日舉行時的競爭場面。（本報攝）

今日比賽秩序

甲組聯賽

星島	對	港會	嘉山球場	三時三刻
九巴	對	東昇	花墟球場	三時三刻

（預備組聯賽開下午二時正）

乙組聯賽

消防	對	電話	掃桿埔場	二時卅分
郵政	對	緝私	掃桿埔場	四時正

數十人參加規模不小

上水攀山賽創新績

男女冠軍龐全聲陳小南皆刷新舊紀錄

「本報訊」新界上水區體育會與社會福利署上水服務處聯合主辦的第二屆攀登鷄公山比賽，昨天下午一時正在上水燕崗村舉行，比賽結果：龐全聲、陳小南分獲男、女子組冠軍，並雙雙打破上屆紀錄。

第二屆攀登鷄公山比賽，路徑與去屆相同，由上水燕崗村鷄公山下龍潭古廟背後空地爲起點，直攀登上鷄公山頂，全程約一千八百餘呎。比賽分男子組與女子組，但同時舉行。

報名參加本屆男子組比賽的有六十人，參加女子組比賽的有十三人，實際臨場參加者男子組有四十八人，女子組共九人。能夠攀到終點的，男子有卅九人，女子全部到齊。

昨天天氣晴朗，正是爬山的好時光。男子組比賽本以青友田徑主力隊，也是去屆冠軍的楊舉藍爲熱門人物，但他臨時因病棄權，沒有參加比賽，冠軍乃落在去屆亞軍的龐全聲手上，時間爲十八分四十一秒，打破首屆紀錄。青友隊的黃馮樹、羅偉雄分別取得亞軍與季軍，第四名是龐德勝（冠軍龐全聲之弟）。在男子組比賽中，年近五十的吳進，健步如飛，體力甚佳，他也獲得第廿一名。

女子組比賽有九人參加，熱門陳小南輕易取出，取得冠軍，時間是三十二分十秒七，刷新大會紀錄；她遙遙領先，也列全部參加者的第廿三名。獲得女子亞軍的是周仙鳴，季軍是甘秀蘭。

昨天中午十二時許，參加比賽的運動員便集合於燕崗村鷄公山腳，比賽時間，發令員一聲令下，數十雙飛毛腿便展開劇烈角逐。在比賽中途，龐全聲、黃馮樹爭持最烈，互不相讓，步步緊追，終於龐全聲後勁較佳，壓倒黃馮樹而奪得冠軍，兩人的時間只相差七秒半鐘。女子組比賽，陳小南一枝獨秀，輕易得勝；周仙鳴、甘秀蘭爭持較烈，結果周得亞軍，甘得季軍。

奪得本屆男子組冠軍的龐全聲，不但是爬山能手，而且是中健小球隊的球員。

獲得女子冠軍的陳小南，乃是學生。

比賽結束後，賽會舉行了頒獎儀式。

錄本屆男、女子組優勝名單如下：

（男子組）㊀龐全聲，十八分四十一秒，㊁黃馮樹，十八分四十八秒半，㊂羅偉雄，廿分四十七秒六，㊃龐德勝，㊄文合棠，㊅黃祥軒，㊆黃瑞群，㊇文斯依，㊈胡聯興，㊉林運雄。

（女子組）㊀陳小南，卅二分十秒七，㊁周仙鳴，卅八分十四秒六，㊂甘秀蘭，四十分廿一秒一，㊃文淑蓮，㊄呂貽慧，㊅翁麗娟，㊆陳佩英，㊇謝淑儀，㊈葉……

……攔截之穩健、準確，偷位之靈巧、機警，……中衛中少見者。甚贊譽如阿香，在他面前……

論戰

東昇贏望不大

九巴要勝有待前鋒努力

還記得，九巴和東昇在聯賽第一循環那一仗，是打成「兩隻鷄蛋」的和局，球數都無交易。當日的經過情形雖然緊張，卻欠精采，看客們在看完之後，乘口同聲的都說此仗雙方踢來顯得好像「冇前鋒」。

所謂「冇前鋒」者，只係踢來不切實際，都沒有辦法掌握埋門機會而打開紀錄。此形容當日雙方的前鋒都是「過門而不入也」。

回想當日的經過情形，用以推測今天這一仗的戰果，無論九巴也好，東昇也好，那前鋒踢來較爲實際的，便會把勝利迎接過來。

然則雙方的前鋒，就近狀來說是九巴的好還是東昇好呢？表面看來，九巴的前鋒的名氣，平均比不上東昇的前鋒那末大，作戰經驗亦差些。不過，前周九巴力挫南華之役，其前鋒表現很不錯，黃德福之當中鋒位，鄧像康、巢志強兩位新秀之配合迎門找機會，發揮威力很大，比諸有周少雄上陣之好排波，不可同日而語。所以，今天這一仗，不能夠再說九巴「冇前鋒」了。

東昇的前鋒又如何？觀於前周它對警察之役，因調何新華上前，周志雄退後，前者比較稍有埋門，使到整個鋒線的活動力相應而增加，但多數射門欲激不強；有時有滲入機會，也往往輕易錯過。其「有前鋒」的缺點，雖謂何新華上前而改進不大。今天究竟有沒有力量打破九巴的門禁而爭取勝利？這是關鍵之一。所以，今天這一仗，仍未可以說東昇「有前鋒」也！

一個工力悉敵的比賽場合，要爭取勝利，當然要具備多方面的條件。今天這一仗，雖未敢肯定九巴所具備的條件優於東昇，惟其前鋒最近的表現，則頗有可觀，較爲機動，如在今天一仗踢來更進一步，相信給予東昇的威脅一定很大，贏東昇也不是難事。

還有一點，東昇的防守雖很堅牢，不稍遜於九巴，惟中堅葉錦洪踢的是「時候波」，忽優忽劣，至無定準。如他今天在中間露出較大的漏洞，則牽一髮而全身動，就會因此而損失了。反過來，九巴後防的羊國華既夠老辣，張永滑又漸復舊觀，還有廖榮雄、盧松江和陳炳光近狀都佳，能使到九巴搶到暫時領前地位，他們都有功勞。據諸事實，九巴踢至現在，總失球十三隻，比任何一隊少，則其守力之穩，又可以證明。東昇的進攻組織一向不甚完善，今天遭遇九巴的守衛，非特別努力及提高射門意識，誠不易有斬獲。所以，從細微處推測這場比賽，東昇贏仗的機會並不大。

然而，畢竟是一場「五五波」，九巴亦無必勝的把握，因它的前鋒也演出不準的。故結果究竟誰勝，要看雙方前鋒演出如何而定。再次打和亦大有可能。

——西坡居士——

青年杯賽延期開鑼

下月五日始行比賽

本屆有十四隊參加分兩組角逐

「本報訊」足總主辦的本屆青年杯足球賽，現因事延至三月五日（星期日）揭幕。

本屆青年杯足球賽計有小瀛寰益、南星、東山、輔人、白鶴、崇正、青濱、港僑、小天鵝、虹光、流浪、勇青、調景嶺、大興等十四隊參加，將分A、B兩組進行初賽。

這項比賽原定本月廿六日在港府場開鑼，但因時間匆促，足總宣布延於三月五日（星期日）仍在港府場舉行。由B組的港僑對小天鵝。凡參加比賽的青年杯球員於當日上午九時半前往港府場報到。比賽開鑼儀式，於當日上午十時半在港府場舉行，屆時將由足總會長李福樹致詞。

又決定，本屆青年杯比賽時，如有球員受傷，他所屬的球隊的領……

……翁鳳、貴志強三人上陣，只……其餘兩人，考慮用陳錫祥、陳建輝、麥天富與呂滿明四人中的二人。他說，由於鬥愉園的結果關係重大，具體陣容不敢貿然安排，準備再多看兩天，待到戰前召開的統帥會議上才作最後決定。

愉園春節聯歡盛會

下月七日大華舉行

「本報訊」愉園體育會定於三月七日（農曆元月廿七日，星期二），假座大道中華人行頂樓大華飯店舉行春節聯歡。是日下午六時開始遊藝程序，並有幸運抽獎。日來，該會正準備發出請柬，邀請各友會首腦參加。

凡該會會員參加者，可自即日起到後列地點購買餐券（每券十二元）。購票地點是：希慎道禮宮大廈十七樓該會會所；跑馬地成和道一號C麗來洗染公司；銅鑼灣怡和街五十八號晶晶酒家；旺角彌敦道祖興茶樓；土瓜灣馬頭涌道三多茶樓。

女足總24開會

「本報訊」女子足球總會定於二月廿四日（星期五）下午七時在銅鑼灣海景酒店二樓召開第六次委員會議，商討有關會務，並推選副會長一人。

九巴失主將

周寶已辭職

「本報訊」九巴大戰東昇前夕，突傳出該隊主將周少雄辭職消息，圈中人頗感詫異。據說，周少雄是前天經由其妻子向九巴公司自行辭職的。事後「周寶」向人說，此次辭職，除辭去在九巴公司職務外，今後也不再打九巴了。事實是否如此，待證。

龔華傑全憑認眞

——「賀歲波」好手逐個談之三

本報特稿

春節「賀歲波」三場賽事中，港隊後衛球員表現最突出而贏得一致好評的，當推會連勝兩場的港隊中堅龔華傑了。

龔華傑是本港球壇芸芸後衛中近況最佳的一人，可說是目前本港最佳中堅。然而，在「賀歲波」中能夠有較佳演出，照他自己的說法，卻不是完全因爲狀態好，而是其他隊友同心協力所達成。這種不居功的態度，體現了「摔倒頭」的謙遜，他個人表現佳，也是不能抹煞的。事實上，比如，以龔華傑在「賀歲波」首仗中的表演來說，情形就是這樣。當天，他以副隊長身份出任港聯隊的中堅，面對身材高大的斯巴逸隊最好波之人加士納，毫無懼色。他談起這點時，原來還頗有內幕。他說，賽前，客隊曾誇下海口，明要橫掃港隊，這種說法，使他立心一門客隊，並選定它的「好波」之人加士納爲對手，所以，「一當接戰後，有對象」，因爲有一目的。同時，他成功地用貼身法來釘緊對方，終使到被稱「好波」的加士納無所施其勁射妙技，僅憑頭頂入一球。「摔牆頭」這種防守，使加士納也認低威，完場時向他親自賀一番。從一個球員受到對手如此敬重一點，亦足見龔之演出，是如何的出色了。

臨到次仗，龔任港代表隊的隊長，踢來更見落力。在這一場中，龔的攔截、傳遞，既準確，又及時，使敵鋒難越雷池半步；而他對待每一球的認真態度，又鼓舞了隊友的作戰意識；隊友們的努力作戰，又反過來激勵了龔華傑。在互相鼓舞的情形下，全隊終有出色表演，不僅阻遏對方攻勢，而且取得簡優先。球迷們都認爲，港腳之能打出高水準，隊長應記首功。

的確，龔華傑在球場上絕對尚球迷賞的態度，是少見的。他不單在迎戰外隊時如此，就是在弱賽、銀牌賽以至金禧杯賽時，他總是全力以赴，絕不敢場。這種品德，是值得作爲廣大球員務樣的。

南愉票銷路不俗

今天繼續有預售

「本報訊」明天在港府球場舉行的愉園對南華聯賽大戰，今天繼續推銷預售票。該役的高價票十分搶手，其餘門票銷路也不俗。

明天在港府場上演的愉園對南華的甲組聯賽大戰，昨日開始公開預售，銷路不俗。三元五角的對號位票更爲搶手，三元及二元四角的門票，銷路也很暢旺。今天上午十時至下午二時，又由下午三時至六時，繼續在香港天星碼頭和九龍花墟場公開發售，此戰門票，歡迎購買。

昇巴銀牌改打日波

南警大戰有票預售

各組銀牌複賽具體秩序編就

「本報訊」足總昨天發表本月廿五日起至三月一日的足球賽程。這一周，全部是甲、乙組銀牌賽次輪淘汰秩序。原定在三月一日（星期三）在港府場舉行的東昇對九巴一戰，足總本來是排在晚上八時正舉行的，但因球隊反對，足總現已將該場比賽排在日間舉行，下午三時三刻開賽。至於南華對警察一仗的預售票的辦法，日間將會有所公布。現將期內銀牌賽秩序照錄如下：

甲組銀牌賽廿五日（星期六）

愉園	對	元朗	花墟場	三時九

預備組銀牌賽

甲組銀牌賽廿六日（星期日）

東方	對	南華	花墟場	一時九
南華	對	警察	港府場	三時九
星島	對	流浪	花墟場	三時九

預備組銀牌賽

陸軍	對	警察	港府場	一時九
九巴	對	星島	花墟場	一時九

乙丙組銀牌賽

消防	對	嘉山	跑馬地	一時九
郵政	對	緝私	跑馬地	一時九
怡和	對	電話	跑馬地	三時九
天天	對	光華	跑馬地	三時九

甲組銀牌賽三月一日（星期三）

東昇	對	九巴	港府場	三時九

預備組銀牌賽

東昇	對	流浪	港府場	一時九

南洋
今天十二時半早場 彩色兒童故事片 夢遊奇遇記 石小湘 馬佳 主演
明天早場奇情故事片 滄海遺珠 石慧 傅奇 主演
今天正場 白領麗人

南華
今早場十點半 女殺手 南紅 陳寶珠
今早十二點四 地雷戰 白長的 柏瑞
明早十點半 都市的陷阱 白雲 周驄
明早12點四 仙鶴 ...
今天正場 白領麗人

銀都
今早十二時半 國語故事巨片 含苞待放 王小燕 江漢
明早十時半 兒童故事巨片 花兒朵朵
明早十二時半 社會教育巨片 王老虎搶親 夏夢 李嬙
今天正場 白領麗人

國寶 新蒲崗
今天盛大獻映 國聯公司出品彩色闊銀幕 愛情文藝鉅片 幾度夕陽紅 楊群 江青 汪玲等主演
早場 哪吒收七妖
五時半 幾度夕陽紅

邵氏兄弟電影公司聯合廣告
倫敦 黃金 京華 亞洲 國賓 樂都 六院今天獻映 俠義打鬥宮闈古裝彩色片 大俠面檬 請 招牌 戲作 製片 方盈 領銜主演 張燕 金漢 林黛 蔣光超 … 嚴俊 導演 邵逸夫 監製
放映時間 兩點半 五點四 七點半 九點 倫敦加映十二點
娛樂 李活 新都 金門 明星 放映時間 兩點半 五點二 七點半 九點十
娛樂李活明星加映十二點二
週末請早 香江花月夜 陳厚 鄭佩佩 秦萍 何莉莉 凌波 主演 井上梅次 導演 邵逸夫 監製

美麗宮
九龍大埔道 巴士7A·24號
今天四場
工廠三小姐 丁瑩 張沖 沈殿霞 李菁 主演
今早場十一點 佛前花燭 林鳳 謝賢
今天公餘場 諾曼第月日七六 …

新聯 今天獻映 虎鬥
新聯出品彩色武俠愛情鉅片 第一響 ... 謝賢 白茵 …

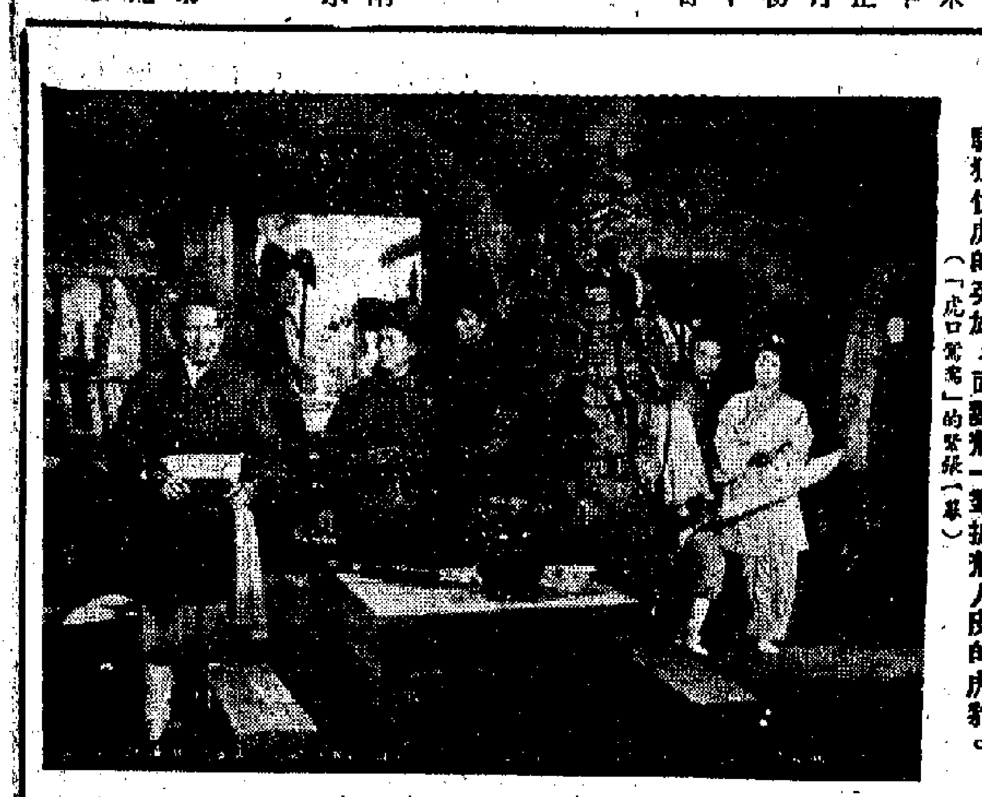
國際 九龍城
今天選映 喬太守亂點鴛鴦譜 丁紅 李菁 …
今午 北非坦克戰
都市閨女性

雙槍黃英姑 尚未開畫 已經轟動 陳思思 傅奇 平凡 張鑫炎 李嵐明

東樂
今晚午夜場（十一時半） 職業暗殺党 東寶出品七彩特務片

今天續映 白領麗人 普慶 南華 珠江 南洋 銀都 高陞
高度諷刺上流社會 深切同情白領階級 任意之 導演

國泰
香港 中央 北河 英京 油麻地
今天最後四場 萬應神燈 伊士曼七彩·片上中文 保證老少咸宜
今天最後 新成第一炮 聖火雄風 大破火蓮陣 蕭芳芳 陳寶珠



驅狼伏虎的英雄，面對着一羣披着人皮的虎豹。（「虎口鶯聲」的一場）

娛樂

驅狼伏虎的英雄
——推荐新聯新片「虎口鶯聲」
阿辛

編導手中的萬花筒
——談「百勝飛龍」（Kaleidoscope）

韓瑛有息影之說
韋妮

「鏡湖」再排紅燈記
姜明赴澳拔刀相助
江曉霞

新片迎春開 片場拍片忙
紅星

在「雙槍黃英姑」中，忠思儒奮苦戰。

寶劍心魔
梁羽生

第三回：豈惜芳馨遺遠者 只傷夜氣壓重樓

龍成芳正自打不定主意要不要去助褚葆齡，此時見沙鐵山向她走來，她並不知道沙鐵山的厲害，冷笑說道：「你就是什麼沙鐵山嗎？你做的什麼幫主？不知管束部下，居然還敢到此向我叫陣？哼，哼，看來你們只是一羣江湖上的下三濫，決非什麼正派的幫會。」

沙鐵山怔了一怔，隨即哈哈笑道：「不知死活的丫頭，竟然教訓起我來了。你可知道我老沙不愛女色，決不惜玉憐香，你碰到我的手上，多少是要吃點苦頭的了。嘿，嘿，你有眼無珠，就叫你嚐點江湖上下三濫的本領吧。」

沙鐵山雖說是不喜女色，但擬掛晦海，龍成芳氣得柳眉倒豎，斥道：「放你的屁，管你鋼山鐵山，也要把你斫倒！」劍訣一領，將師傳的劍法化到刀法上來，一刀便朝沙鐵山的胸膛斫去。武學有云：「刀走白，劍走黑。」使刀的本來是明刀亮斫的。但像她這樣第一刀便斫對方的腳踝，總是一種蔑視敵人的態度。

沙鐵山又好氣又好笑，冷笑道：「只怕你斫我不倒！」雙掌一圈，使出一招空手入白刃的功夫，便要把龍成芳的柳葉刀奪下。

刀劈胸膛本來是只顧攻不顧守的招數，如果是在武學上有深湛造詣的人，決不會在未知對方虛實之前便用這種輕妄躁進的招數的。所以沙鐵山以為龍成芳不過是個初出道的雛兒，只須一個照面，定能奪她兵刃。

那知龍成芳的刀法奇詭絕倫，她是膽大心細，故意引敵人來奪刀的。說時遲，那時快，沙鐵山剛剛出手，龍成芳的刀法已是倏然一變，從沙鐵山意想不到的方位劈來。沙鐵山吃了一驚，只覺寒風撲面，龍成芳一刀從他頰旁削過，險些將他的耳朵削掉。

龍成芳這一刀本來是要削他的大鹽蓋的，一刀劈空，暗暗叫聲：「可惜。」她那裏知道沙鐵山精通「七步追魂掌」的絕技，本領實是遠在她之上。

沙鐵山以「移步換掌」的本領避開她這一刀，也是不敢太過輕敵。他的「移步換掌」乃是每移動一步，便轉換一種掌法，等閒之輩，在他的七步七掌之內必然喪命，故此又號稱「七步追魂掌」。

沙鐵山一個「移步換掌」，左掌是綿掌功夫，右掌是金剛掌力，一剛一柔，配合得恰到好處。龍成芳的刀鋒給他金剛掌力盪開，他的左掌已以綿掌手法來抓她兵刃。（二六七）

·版權所有·

舊人新記
夢中人

陶仔獨有雙糧

陳師奶講出來，我然後明白老師之所以態度消極，非關做教員少了百多元入息，而是為了「降級」傷了自尊心之故。我聽了陳師奶所說，不禁為之失笑。正是人生觀各自不同，此事若然發生在我身上，我能泰然置之，不以為意。或者因為我面皮厚，或者因為我不是知識分子，唯就難講。我只係就心失業，由專任教員「降」為散任教員，我不認為是對自尊心有損者也。陳老師讀咁多書，難道不知大丈夫能屈能伸之道理？則難怪師奶話佢唔化。女人畢竟更為現實，陳師奶話佢做人不夠現實，又無面對現實之勇氣，有錯者。

陳師奶想我勸下佢先生，「擺脫」佢，免致佢愁鬱「一倒」，人有時想唔開，神經失常就係咁嚟。我應承陳師奶，有機會一定對陳老師講。可惜今日放工回家，陳老師在房間冇出來，未有機會。

知真定假，如果係屬實，陶仔就未免太冇義氣；大頭六講件事我知。六哥曰：「你知冇？年尾我同你冇雙糧發，係陶仔有！」聽到這個消息，不禁愕然。但細而一想，笑曰：「陶仔是高級職員，我地不能與佢相比者，況且年尾已經過左，雙糧有冇好閒矣。不拂。」講開又講，你點知獨係佢有呢又？」六哥曰：「係咋晚佢無意中洩露口風者，但話好在華嫂通氣，否則年關都幾難過咁講。我覺得出奇，於是馬上追問佢。佢明白漏左口風，死都唔肯講。」我曰：「其實講都好閒，我地不致眼紅。」六哥曰：「佢點敢講？就係作賊心虛，所以不敢講。你記得冇？年晚我地三伙記每人科九皮，送一件禮物給華嫂。買手是陶仔，本來由你做代表送去者，後來陶仔返來話，佢買完順路送左華嫂矣。當時大樂有留意，誰知有鬼就山在呢度！」我問點解？是不是陶仔有送去？六哥曰：「送就有送去，問題係佢對華嫂點講法而已。你同我都不在場，鬼知佢點講？佢話華嫂，貼的係我送畀你之禮物也。你話得唔得？得之至！事實上一定係咁講咋，將三伙記之人情當係佢個人之人情，所以華嫂不發雙糧我地，而單獨發畀佢一個。」六哥講了一想，覺得此事有可疑，查無實據，六哥憑一句話而作此推測，未免失準；但陶仔若是行得正企得正，又何妨理直氣壯解釋？陶仔古惑殆無疑義，而六哥也似乎太多疑。（七二七）

黑色面具
今聲

七、東京

接着，大島又叫太太和女兒出來，和大家相見，又是叩頭，顯得大島這一家子是老派人，十分拘泥。這些繁文一過去，才引了周藝祺到他的書房裏。

上面有一塊匾，乃是滿洲國大漢奸鄭孝胥寫的字：「寧靜」。匾額之外，更有十來個書櫥，都裝滿了書。還掛着八大山人和齊白石的畫，羅振玉的甲骨文對聯。另外有兩條中村石拌寫的屏條，用鏡框鑲着。轉眼過去，見那些高櫥中，放着幾個雲崗的石佛的頭，以及一些青銅器，大約是殷周之物。不過周藝祺等人也不懂。但覺得這是個古色古香的書齋。果然大島是讀過書，研究過東洋文化史，和孫教授是一個路子。

大島搓搓手，請大家隨便坐，推開一個壁櫥門，露出內容來，原來裝着一些古怪的木雕。說：

「都是大洋洲的。」

周藝祺點頭會意，說：「和非洲黑人藝術相近？」

顯然他們曾經討論過多次，說話原是有來頭的，只是俞剛，幫助他們，一時覺得沒頭腦，不過現在已逐漸明白過來。大島說：「狄原先生說，是相通的，古代從東洋到非洲的海上交通，……」

「我也不知道怎樣，」其實很淺近，你看，這是斯塔瑪尼亞土人的木雕，就和非洲的差不多；這個是婆羅洲的，和非洲加麥隆的木雕，有什麼分別呢？都是狄原先生告訴我的。他一提醒，我就有了興趣，叫公司裏的同事，給我收集這些東西……」

羅助恍然大悟，為什麼今番他們廠裏，有一個職員搭船到婆羅洲，收集了一些木彫，原來是大島要的，而羅助因此也受了影響，也收了幾件。

「我還是不大清楚，到底這些東西，有什麼價值呢？」周藝祺說。

「嘔！價值大了！」大島說，「研究東洋文化史，離不開這些東西，狄原先生很有成就。你那一件事，他們大致上和孫教授的看法差不多。」

「一定，」「大島說，「狄原先生是第一個。」

「如果到了日本，一定會有人知道嗎？」周藝祺茫然，說：「很重要！很重要！」

他把所有的藏品都查明了，不論私人的、公家的。

「如果有人收起來呢？」

「那也不要緊，慢慢來，總會出現。見了狄原先生，你就會相信我的話。」（四五）

春潮浪花
如何

突擊

這是茄卿母子倆所不會理解的；離開塑膠廠之後，韋玉城所有的不是受侮辱的憤恨，而滿懷着現實的追悔；在他意識中的天平上，林麗君此刻遠不及茄卿了。兩個女人，都擁有一點錢；茄卿蓄於居積；甚至還使到「豬豬」變成「碩士」。而林麗君，現在眼看他潦於破產，還是死捱着一點現金不放手。

他回憶過一次，那時，茄卿像從垃圾堆中將他檢拾起來般使他再生，至少，她信任他在這個充滿冒險家的社會那份衝刺精神。

現在的林麗君呢？

她見到他沮喪地歸來，還坐在梳粧台的鏡子前面，仔細端詳着自個兒的臉。她並沒有轉過頭來。

「情形怎麼樣？」她問。

「誰也不肯拉我一把。」韋玉城試探地說道。「這世界的人反臉無情。」

他憤然地列舉一大堆名字，列舉一大堆事實，證明這班人在他得意時都受過他的恩惠。

「哼！」林麗君冷冷地說，「還談這些幹嗎？你救人也得看看那個人，是不是值得去救助呀。」她邊說邊審視自己的睫毛。倒像韋玉城的存在比不上她的睫毛那麼重要。

韋玉城冷縮了半截。「然則你也認為我不值得救助了？」

「人家不是說自己。」梳粧台被出嬌嗔，香水瓶碰響得叮叮作響。

「那麼我們就來談談自己吧。你的頭寸，是不是可以暫時挪出一點來？」

「什麼？」

韋玉城低首下心的重複了方才的那句話。

「哼，你給過我什麼好處？」林麗君從嫌厭的冷漠，轉為尖刻的諷譏。她數落他，別人在擁資千萬的時候，太太手頭至少也有千萬或者五百萬，而他只不過送了一層十多萬塊錢的新樓。

這是事實。但韋玉城知道，在她經手的交易上，多年來林麗君所得到的回佣和「食餅仔」的利益，至少已經賺到三四百萬。

然而她矢口不承認。「那層樓是我的唯一積蓄，念在夫妻情份，你要就把它拿去。我這一輩子的下半生也沒有依靠了。」

韋玉城握緊了拳頭。這種女人，不痛快的揍她一頓，她決不肯招供的。但是他一動手，可能招致怎樣的後果？他簡直有點兒莫知所措。（十五）

小說林

頑石點頭記
韋凡

七 溫文老師

乞人憎對於爸媽把他送入工人夜校去讀書並不感到興趣，他以為這間學校也像以前唸過的「洋和尚」學校一般刻闆的，所以當媽媽給他換上新衣新布鞋時，他心裏就想笑：何必這樣認真呢，讓我一進去就來個「下馬威」——先搗亂搗亂！

蘇大嫂挽着乞人憎的手來到工人夜校的門前，這是一間用鐵皮架搭的臨時校舍，課室設備非常簡陋，最引人矚目的就是掛在課室牆壁正中的毛主席像和兩面五星紅旗。

夜校的兩位女老師都站在校門外，熱情地歡迎蘇小牛來上課。蘇大嫂暗暗打量眼前這兩位女老師，年紀都在廿二、三歲，穿白仙衫藍長褲，外罩一件藍毛外套。把小牛推到她們面前，吩咐小牛道：「還不叫老師。」小牛仰頭橫了兩個女老師一眼，有意搗蛋地問道：「兩個都是老師嗎？我不知道她們的名字呢，怎叫法？」

其中一個老師笑着說：「我叫符玉芳，這一位叫溫文。你是蘇小牛吧？」

乞人憎至此只好叫聲「符老師」和「溫老師」。蘇大嫂恭恭敬敬地向符玉芳和溫文鞠了個躬，道：「小牛很頑皮，請老師多多教導。」

她又轉向乞人憎說：「小牛，乖乖地聽老師的話了，不要搗亂，做一個好學生……」

「得了！得了！」乞人憎大聲地打斷媽媽的話：「老氣橫秋——老人院都不收你呀！」

符老師安慰蘇大嫂道：「你放心吧，我們一定盡我們的責任。」說完，她向小牛伸出手來，拖着他進了課堂。

溫老師始終沒有說一句話，她一見蘇小牛的模樣，就知道他是個小搗蛋了，後來聽他搶白媽媽的話，更使她吃驚。她中學畢業不久，對教學生完全沒有經驗，只希望符老師不要把這個小搗蛋分配到她的班上就好了。

「溫老師，蘇小牛就交給你們班了，怎麼樣？」符老師真的把這個小搗蛋分給溫文。溫文皺着眉頭，嘴裏不便說什麼，心裏卻嘀咕道：「我沒把握教他的，一見他就頭疼！」

符老師見她這個模樣，便在她耳邊打氣說：「不要害怕困難嘛，這正好是鍛鍊自己的好機會。我們不是剛學過毛主席語錄——『下定決心，不怕犧牲，排除萬難，去爭取勝利』嗎？要我們耐心地引導他向好，他一定會改變！」溫老師點點頭，表示同意。她從符老師手裏拉過蘇小牛，忐忑不安地把這個小搗蛋帶到她的班上去。

勁草
白雲

四五 女巫

盧將發足足鬧了一整夜，孫潔紋也足足一整夜沒有睡。嘈吵固然是個原因，更大的原因，還是在林芬芬的家裏傳來那一大堆使人喪氣的消息，令到她十分的不開心。

在這羣同學中，林芬芬的家庭稍富裕，仍然可以升學；張愛茜到英國去，看來她所走的道路，和馮露會差不遠吧！至於辛玲子，她的景況就不太好，龍明珠好高騖遠，是最使人擔心的一個。

從同學的身上也想到自己的處境，儘管不很舒適，但看來要比辛玲子和龍明珠好些。這天起床後，有點懶懶惰惰，若在平時，她一定催促他們起來，這天就由他們睡個夠。

屋子裏靜悄悄的，客廳裏亂七八糟，桌櫈橫斜，果殼瓜子散滿一地。阿金有點無氣地打着呵欠，斯理地在收拾。

「孫老師，為什麼不多睡一會呢？」孫潔紋俏皮地搶過她的掃帚，「昨晚她們六點鐘才散，你一直沒有睡過眼，趁這個時候歇一陣，我來替你收拾。」

阿金驚奇地瞧着她，「那樣說，你也沒有睡過？」

「我年紀輕，熬一兩個通宵不得事的。」孫潔紋笑着說。

阿金很感謝她這一番好意，但卻不肯由她代勞，經孫潔紋再三堅持，她才答應。臨睡前還替孫潔紋準備好了早餐。

這樣，到了十點鐘，孫潔紋將客廳收拾乾淨，擺得整整齊齊的，而這時候，林芬芬也帶了龍明珠來找她。

龍明珠的打扮使孫潔紋大吃一驚，假眼毛，她簡直像個吸血的女巫。一件白色杏領毛衣，鮮紅的窄褲，還加上一對黑皮靴，那樣子，十足是個在小舞院打滾的風塵女兒。

「喲！」大約她覺得這個客廳是個天堂吧：「原來你躲在這裏享福。」說話時，那兩顆黑眼珠在長睫毛下滾動，打量着客廳的家具擺設和每一個角落。

「坐下來吧！」孫潔紋招呼兩人坐下，給她們倒茶。

龍明珠一眼瞧到那輛酒車，說道：「給我一杯酒行嗎？」

孫潔紋望了林芬芬一眼，然後說道：「一早就喝酒？」

「有什麼關係。」龍明珠站起來，不客氣地自己斟酒。

拘街書刷

雲上加雲

如今，我完全明白了，珊珊為的是誤會，她誤會我和密司衛之間有些什麼古怪，我想我該找到她談談，希望她在這「問題」上有所幫助。

因為這是晚飯之後，記者們大都回到報館寫稿，我一下子找到了她，而她也如此興奮地「歡迎」我。她把我領到辦公室，當着她的同事們介紹我的「經歷」，而有關安娜——安東尼等等的經過，大大地超過了我這個「人」的情況。

她的同事們除了一兩個埋頭疾書之外，其餘的都哈哈大笑起來。這麼着，大概過了十分鐘。

「哈，你還站着。」她要我坐，而且就坐在她的桌子旁，緊挨着桌面上那架電話分機。她要工友為我買咖啡。

我該怎麼開口呢？可真難。

「馬先生，怎麼你的漂亮賢慧的太太，沒有一起來？」

「嘎嘎，」我無詞以對，心裏在說：「我就是為了珊珊的『失蹤』而來。」

「你大概路過這裏，」她興奮地說：「可惜老鄭還沒回來。他對你的印象很好。」

我只有苦笑。

「馬先生，你們的工作，比我們舒服得多，是不是？」

「嗯嗯，」

「我的妻子——」

「對，尊夫人好嗎？你們在一起工作嗎？」

「嗯嗯，」我苦笑着說：「她——」

突地，她桌面上的分機響了起來，她接過來問了一句，「馬太，巧極了，你的先生是在找你。你等一等——」接着把電話遞給我，笑道：「真是恩愛夫妻哦！……」

我做夢也沒想到珊珊會來電話，可是放在耳邊之後，又聽不見她的聲音，於是問：「珊珊，你在那裏？」不好意思說：「我找得你好苦！」

珊珊的答覆太簡單：「我問你為什麼在她那裏？」之後電話斷了。「谷」一聲，她也迅速發現了我的窘態，她迅速找到了這個「問題的癥結」，她透了口氣道：

「馬先生，我明白了，原來——對不起，我不知道該不該這樣說——」

「好好，」我反而有了「希望」，說：「請你說。」

「是不是你們兩個嘔氣？」

我說：「這個——正確地說，是她在嘔氣，她不但沒答覆，還把電話斷了。」

「唔！那你們為什麼嘔氣？」（四五）

印度總理甘地夫人最近動了整形手術——將她的鼻子重新修理了一番。

當權派的「第一夫人」整形，是有前例的。上個月，既高其的妻子到日本去，號稱是休養，其實是前往施行整形手術，將單眼皮改為雙眼皮，以便她在送往迎來之時，對美國老闆大送秋波。

但是甘地夫人的整形手術來得又有些不同。既高其的老婆是主動開刀，甘地夫人卻是被動挨打。一塊沒有衛飛的石，打斷了她的鼻梁骨。

不僅是鼻梁骨塌了，而且牙床也被打壞，上牙全部鬆動，嘴唇也浮起一大塊。這是印度羣衆對她的政績的「報答」，要清清楚楚地在她的面孔上留一個紀念。

甘地夫人的鼻子與腦子

·言　雲·

甘地夫人挨打之時，正是她在競選大會上發表演說。在她以前，內政部長治爾已經挨過石頭，但未擊中面孔，只打到身上；其後，國大黨主席卡拉馬季，也引來一塊飛石。這一次，羣衆的手法準一點了，一下子擊中卡拉馬季的前額。

從治爾的身上，發展到卡拉馬季的額頭；從卡拉馬季的額頭，又發展到甘地夫人的鼻頭，由此可見，印度羣衆的鬥爭目標，越來越瞄準確了。

在甘地夫人的眼裏，凡是飛石擊人者都是暴徒，她在開始演說時，還在力竭聲嘶地大叫：「你們願意投那些暴徒，那些用石頭打人的票嗎？」

話猶未了，「飛石投票」就到。這一塊打斷甘地夫人鼻梁骨的石頭，表明了印度羣衆的意願。對於印度國大黨，對於印度現政權，對於甘地夫人，羣衆昇願意投的——不是投票，而是投石。

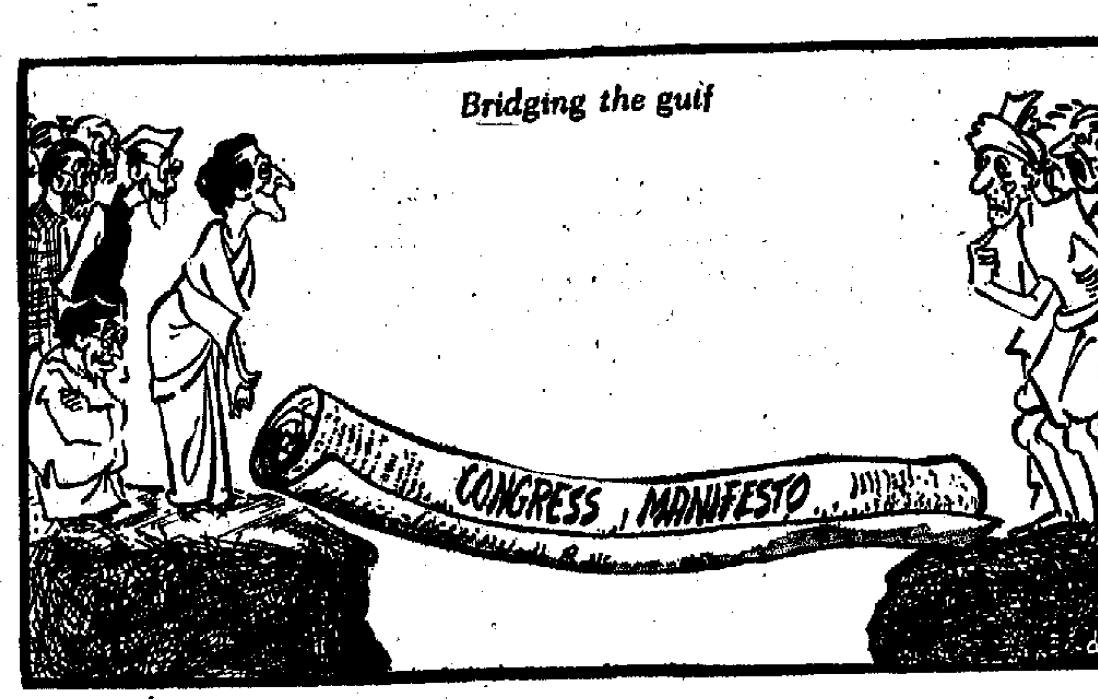
甘地夫人就是在這樣的狼狽之中，結束了她的競選演說。倉皇上了汽車，直奔機場，然後搭乘專機，趕往新德里，進入醫院，進行鼻哥的整形手術去也。

她的汽車，她的飛機，招之即到，來往自由，過得自在。然而，她絲毫不管印度老百姓的肚皮，而任令幾百萬、幾千萬印度人民斷糧，無以填腹。

在她的執政之下，印度目前正在遭受着最大的饑荒，據估計，今年大概將有上千萬人餓斃在荒瘠的田園上。

甘地夫人被打時，有一幅漫畫諷刺她。下題是：「請問廚房在那裏？」

今天這裏所刊的另一幅漫畫則是：甘地夫人站在深谷的另一邊，還在要求飢餓的印度老百姓支持國會法案。當然是要整形的；但是靈魂腐爛了，豈不是更應該動用一番開腦大手術嗎？



印度人民飢得慌，印度總理隔岸招手，說要議會做政府與人民間的橋梁，才能赴援。（印度報漫畫）

一個女教師的故事

魯　戈

澳門抗暴事件中有許多感人的故事，許多平凡的人做出了不平凡的事。他們在游泳中學會游泳，在鬥爭中學會鬥爭。我現在要說的就是這樣一個故事——一個平凡的女教師是怎樣經過鍛鍊，成長起來的。

這位女教師是在氹仔的坊衆學校執教的。氹仔是遠離澳門市區的一個小島，居民的經濟情況大都很苦，島上只有一間小戲院，酒樓也沒幾間。總之，若是說到都市的繁華，它是遠遠不能與澳門市區相比的。

這位女教師來到氹仔，過慣了都市繁華的女教師起初很不習慣，坊衆學校的待遇當然也不會很高，於是這位女教師的情緒就起了波動，不大安心於她這份職業。

她人在氹仔，心在澳門大街。她給自己規定，每星期吃兩碗餛飩，星期二晚吃一碗，星期五晚吃一碗，吃到第二碗餛飩，心裏就想：「明天我可以出澳門了。」她並非很愛享受，她的收入也不能供她作奢侈的消費，但從吃兩碗餛飩的故事，可以看出她還是不甘於寂寞而嚮往繁華的。

但她所處的環境其實卻不是「寂寞」的，她教的是工人的子弟，只要你做出一點成績，工人就決不會吝惜他們對你的熱情的。像我曾經在這裏談過的那位「大嬸」的母親，不就是因為她的兒子會寫一個「媽」字，而逢人津津樂道，讚揚學校的教師嗎？這位女教師過了一些時日，就越來越給工人的熱情所感動了。

「教學相長」，在這位女教師來說，是意義更深刻的「教學相長」，她教了學生一些東西，從學生和學生家長之中學到了更多的東西，其中最重要的一樣是「階級教育」，這是她從學生的家庭中所受到的教育。

坊衆學校的教師組織有一個「歸程隊」，即是放學之後，把學生送回家中。工人學生的家長是不能像富貴人家那般，在放學的時候接他們的子弟回家的。非但不能接送子弟，甚至替老師接他們的子弟回家時，他們也還在工廠之中。因此老師陪往往發現，學生家中沒有人，有的或者是一堆航髒待洗的衣裳，或者是一堆家長沒空來做的家務。於是「就不僅僅是只把學生送回去就算」了。就這樣，這位女教師和工人家替學生做家務的「工作隊」了。

這樣，她贏得了學生和家長的愛護了。她開始得到了自求恩那一段話尤其令她得到啟發：學習他毫無自私自利之心的精神。一個以極端為大有利於人民的人。一個要有這點精神，就是一個高尚的人，一個有道德的人，一個脫離了低級趣味的人，一個有益於人民的人。」

這位女教師轉變了，她不再想着明天可以去澳門了。她立下了決心給教育工人子弟的事業。在氹仔過和敵人作了針鋒相對的鬥爭。當敵人問她：「你這麼兇，怎能教學生？」她：「我只是對敵人兇，對我的學生……！」

回答得好！好一位人民教師，氹仔也已經是膾炙人口了！

美國學聯與情報局

龔念年

美國中央情報局又一次顯出了醜惡面目。據最近美國「堡壘」雜誌的揭露，這隻亂伸的魔手，原來在十五年前就已經伸到了美國大學學聯。……

東翻西看集

大公園

金針撥白內障

黃伯平

軍閥別傳

害民之馬

陳少校

小女孩的抗議

新春說梅

引　銘

談談吃羊肉

周一鳴

寒酸材料的節詞

初　翁

馬戴帽子

高　嘉

皇后·龍鳳·皇都　利舞臺　樂聲·新聲·國華　總統·大華·皇宮　普慶·珠江　新華·豪華　百樂門　麗斯
今天五場　117東京　龍虎門
四虎將
春風虎龍鳳
白領麗人
鳥龍將軍
太平洋潛艇戰　金勇神鳥　破鐵剛秘

大　Ta-Kung-Pao　342 Hennessy Road, Hong Kong

歡呼「三結合」方針的輝煌勝利

福建前線三軍百倍警惕 緊握槍桿更好保衛海防

讓全國革命派放心鬧革命　敵人如敢來犯就予消滅

中毛兩國關係發展 推進亞非反帝事業

人民日報說中毛公報對亞非團結作出新貢獻